

ČESKÁ ASOCIACE PETROLEJÁŘSKÉHO PRŮMYSLU A OBCHODU

VÝROČNÍ ZPRÁVA

2006

PRAHA

Duben 2007

U trati 1226/42
100 00 Praha 10
tel.: 274 817 404, 274 817 509
fax: 274 815 709
e-mail: cappo@cappo.cz
<http://www.cappo.cz>

Vážení přátelé,

v roce 2006 se činnost České asociace petrolejářského průmyslu a obchodu (ČAPPO) prioritně soustředila na řešení technických a legislativních problémů spojených s uplatněním biopaliv v dopravě, problematiky výroby a distribuce nízkosírných a bezsírných pohonných hmot jakožto jejich kvality a prohloubení legislativních iniciativ.

K problematice užití biopaliv uspořádalo představenstvo řadu jednání se státními orgány, zákonodárnými sbory a odbornou veřejností. Asociace opakovaně prezentovala své stanovisko k užití biopaliv v dopravě na řadě odborných akcí a v médiích. Zároveň definovala nezbytné podmínky jejich užití v praxi z pohledu petrolejářského průmyslu. K realizaci této problematiky vyvinula řadu legislativních iniciativ, které byly z větší části úspěšné a přinesly firmám ekonomické efekty.

Po celý rok 2006 členské distribuční firmy dosahovaly velmi dobrých výsledků v kvalitě prodávaných pohonných hmot u čerpacích stanic, kdy chybovost činila pouze 0,9 %, zatímco zbytku trhu 6,9 %. V průběhu roku významně vzrostl podíl tuzemských výrobců a prodejců na trhu motorových paliv jako důsledek působení procesorů společnosti ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s.

Na úrovni představenstva, pracovních skupin a sekretariátu byly řešeny technické otázky sortimentu pohonných hmot a vývoj jejich jakostních parametrů, sběr a nakládání s odpadními oleji a daňová politika minerálních olejů. ČAPPO v tomto úzce spolupracovala se zahraničními asociacemi, zájmovým sdružením petrochemického průmyslu EUROPIA, se státní správou a tuzemskými organizacemi a institucemi. Zástupci Asociace se spolu s experty státní správy zúčastňovali jednání odborných skupin EU k vybraným technickým problémům petrolejářského průmyslu.

ČAPPO se opět významně zapojila do legislativního procesu zejména při přípravě a schvalování novel zákona o spotřebních daních, legislativních předpisů, které se týkají implementace používání biopaliv, zákona o pohonných hmotách, novely zákona o chemických látkách a chemických přípravcích a řadě dalších předpisů.

Asociace se podílela na zpracování nových českých technických norem z oblasti ropy, asfaltů, analytických postupů a čerpacích stanic.

Asociace se významným způsobem podílela na řešení některých programů EU. Zejména se zapojila do řešení problematiky nové chemické legislativy (REACH) a programů Alternativní paliva, Čistý vzduch pro Evropu a Inteligentní energie pro Evropu.

V průběhu roku 2006 došlo k posílení výměny informací a prohloubení spolupráce ČAPPO se státními orgány, zákonodárnými sbory a odbornou veřejností. Významně rostl i zájem odborné veřejnosti a podnikatelských subjektů o názory a produkty ČAPPO. Zvýšila se osvětová činnost především v oblasti médií, na internetu a vlastní publikační činnost.

Asociace vyvinula i úsilí vůči státní správě a zejména kontrolním orgánům, aby mnohem důrazněji vyžadovaly od všech účastníků trhu plnění legislativních norem a předpisů, a to zejména v segmentu areálových a mobilních čerpacích stanic a výdejen. Zastáváme názor, že ve vyspělé společnosti není možné připustit, aby zákony byly jen mrtvou literou a našly se firmy, které je vědomě či nevědomě neplní a využívají toho jako konkurenční výhody. V budoucnosti budeme i nadále v této věci pravidelně a důrazně kontaktovat kontrolní orgány.

Členské firmy v roce 2006 přispěly k posílení podnikatelské stability na trhu paliv a maziv především svým aktivním působením vedoucím k zdravé a etické hospodářské soutěži a poskytování služeb na standardní vyspělé evropské úrovni. Zvláště výsledky v kontrole jakosti pohonných hmot prodávaných u čerpacích stanic jsou oproti zbytku trhu vynikající.

Prioritami v roce 2007 zůstane především legislativa a adaptace na podmínky podnikání v zemích Evropské unie. Bude to konkrétně směrnice Evropského parlamentu a Rady č. 2003/17/ES ze dne 3. března 2003, kterou se mění směrnice 98/70/ES, týkající se jakosti benzínu a motorové nafty, směrnice Evropského parlamentu a Rady č. 2003/30/ES ze dne 8. května 2003 o podpoře používání biopaliv, nebo jiných obnovitelných paliv v dopravě a vybrané projekty EU zaměřené na petrolejářský průmysl, ochranu životního prostředí a alternativní motorová paliva.

V roce 2006 došlo k dalšímu posílení postavení Asociace jako subjektu respektovaného státní správou, zákonodárnými sbory, odbornou veřejností a médii. Asociaci se dařilo prosazovat oprávněné požadavky a návrhy členských firem, z nichž část se pozitivně promítla do ekonomických výsledků členských firem. Činnost Asociace přispěla ke kultivaci podnikatelského prostředí a k transformaci na podmínky podnikání v průmyslově vyspělých zemích. Přispěly k tomu všechny značkové petrolejářské společnosti sdružené v Asociaci.

*Ing. Ivan Ottis
předseda představenstva
České asociace petrolejářského
průmyslu a obchodu*

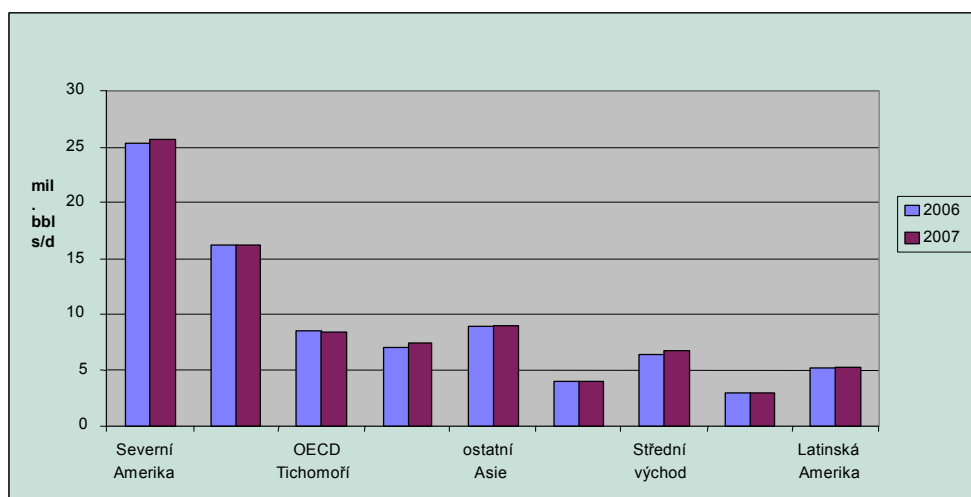
Duben 2007

CHARAKTERISTIKA VÝVOJE PETROLEJÁŘSKÉHO PRŮMYSLU VE SVĚTĚ A V ČESKÉ REPUBLICE

Petrolejářský průmysl ve světě

Světová poptávka po ropě v roce 2006 se odhaduje na 84,38 mil. barelů denně, což je sice malý (1,5 %), avšak pokračující vzestup od roku 1999. V roce 2007 by měly těžební země dodat 85,8 mil. bbl/d, což je poptávka odhadovaná pro rok 2007. Těžištěm poptávky jsou motorová paliva. Podle odhadu Mezinárodního měnového fondu a jeho krátkodobé předpovědi vývoje hospodářství se předpokládá nárůst ekonomiky 2 – 3 % v rozvinutých zemích a 10% nárůst v Číně. Poptávka v zemích OECD by měla v příštích pěti letech růst o 420 kb/d, zatímco poptávka zemí mimo OECD by se měla zvýšit třikrát tolik, jak odhaduje Mezinárodní energetická agentura ve svém střednědobé prognóze ropného trhu.

Graf 1: Světová poptávka po ropě v roce 2006 a odhad 2007



Zdroj: IEA

Největším ropným producentem bylo i nadále Rusko (9,89 mil. bbl/d) následované Saudskou Arábií 8,43 mil. bbl/d) a Spojenými státy (7,61 mil. bbl/d). Podíl OPEC činil přibližně 34 mil. bbl/d, podíl zemí OECD necelých 21 mil. bbl/d a zbytek připadl na země mimo OPEC a mimo OECD s přibližně 30 mil. bbl/d. Největší jednotlivé spotřebitelské země byly Spojené státy s 20,73 mil. bbl/d, Čína s 6,98 mil. bbl/d a Japonsko 5,24 mil. bbl/d.

Irán, Irák, Nigérie a Venezuela představovaly i nadále geopolitická rizika. Sezóna hurikánů v Pacifiku byla ve srovnání s loňskými událostmi, spojenými s Katrinou tichá. Počátkem prosince argentinská vláda pokutovala největšího dodavatele na trh s odůvodněním, že nezajistil dostatečné dodávky motorové nafty na trh. Snahou vlády bylo potlačit inflaci a držet maloobchodní ceny 40 – 50 % pod tržní úrovní.

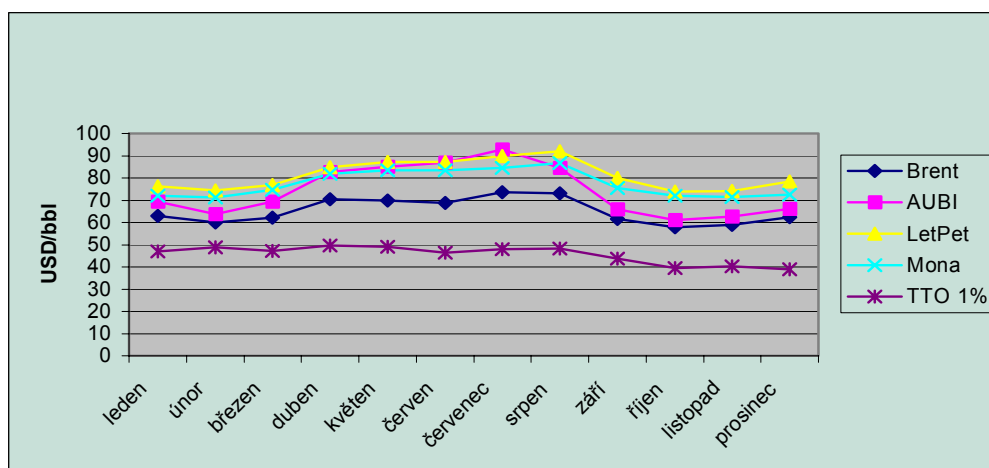
Zásoby ropy a ropných produktů zemí OECD se pohybovaly na úrovni 85 dnů budoucí spotřeby kalkulované na bázi běžné poptávky, z čehož 55 dní bylo v držení průmyslu a zbytek v rukou vlád a skladovacích agentur, držících zásoby pro stavy nouze.

Čína oznámila, že zamýšlí vytvořit nouzové zásoby, a to tak, že bude od domácích producentů odebírat ropu místo daní. Uvažovaný cíl je 60 dní, jeho splnění však potrvá několik let.

Ceny se držely na historicky vysoké úrovni; roční průměr ropy Brent činil USD 65,14/bbl, což je o USD 11 více než v roce 2005. Nejvyššího vrcholu ceny dosáhly v červenci a začátkem srpna, kdy posléze klesly a sledovaly tak trend burzovního trhu a potvrdily všeobecný pocit poklesu daný koncem automobilové sezóny v USA. Nejvíce byly postiženy ropy s většími benzinovými výtěžky. Rozdíl mezi měsícem srpnem a zářím činil u průměru ropy Brent USD 11,50.

Mezi dubnem a srpnem byly ceny benzínu nad cenami motorové nafty/plynového oleje, na konci automobilové sezóny v USA se cena motorové nafty/plynového oleje téměř vyrovnala s cenou leteckého petroleje a dostala se opět nad ceny benzínu. Ceny topných olejů byly víceméně vyrovnané a pohybovaly se v průměru mezi USD 40 – 50.

Graf 2: Ceny ropy Brent Fob Sullom Voe a produktů FOB Rotterdam Barges 2006



Zdroj: IEA

V USA poklesly dodávky topných olejů o cca 40 % ve srovnání s předchozím rokem, neboť hurikány v roce 2005 způsobily nedostatek přírodního plynu a vedly k jeho vysokým cenám, a proto mnoho průmyslových uživatelů přešlo na topný olej. Přírodní plyn údajně převezme svou roli ve výrobě elektřiny opět v roce 2007.

V Evropě pokračovalo při výrobě elektrické energie postupné nahrazování topných olejů zemním plynem, přestože došlo k poruše v dodávkách z Ruska v lednu 2006 z důvodů sporu s Běloruskem. Ve výrobě elektřiny konkuruje jak zemnímu plynu, tak topnému oleji nebo přímému spalování ropy ve zvýšené míře uhlí. Poptávka po topném oleji pro domácnosti a po těžkém topném oleji byla narušena touto konkurencí a počasím, které bylo od října teplejší než obvykle. V důsledku toho v kombinaci se sezónními faktory poklesla v prosinci poptávka v zemích OECD o 2,8 %, což byl historicky nejvyšší pokles od r. 1985.

Zpracování ropy v ruských rafinériích rostlo po celý rok. V roce 2007 se vývoz pohonných hmot sníží s ohledem na vyšší místní poptávku, kterou podporuje hospodářský růst. Rovněž se sníží vývoz topných olejů, které se mají používat pro

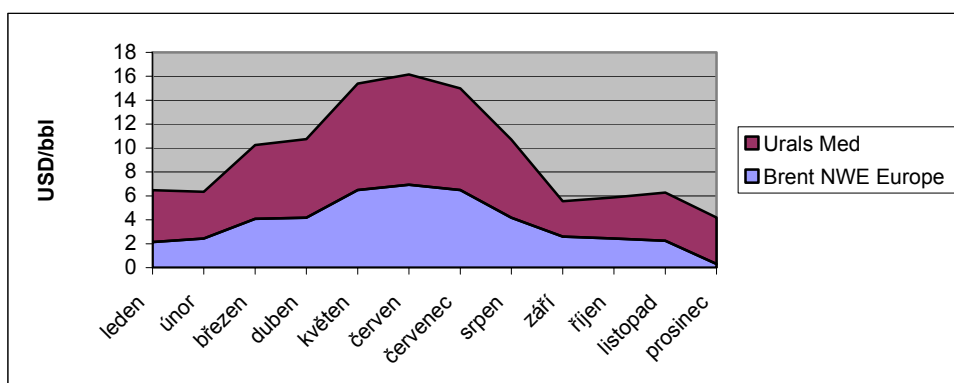
výrobu elektřiny místo přírodního plynu, po kterém je vysoká poptávka a může se snadno exportovat. I nadále působila tendence zvýšit podíl státu v těžbě ropy a plynu.

Říjnová konference OPEC navrhla snížení kvót od 1. listopadu o 1,2 mil. bbl/d (4,3%), avšak již předtím některé ze zemí OPEC své kvóty nedodržovaly. Na 14. zasedání v prosinci přijal OPEC poprvé po 30 letech nového člena Angolu, která je 18. světovým producentem. Tržní podíl OPEC se tak zvýší na přibližně 36 %. Bylo oznámeno další krácení kvót o 500 kb/d od 1. února 2007, avšak na ceny toto rozhodnutí nepůsobilo.

Začátkem srpna uzavřela BP těžbu 400 kb/d na poli u aljašské Prudhoe Bay z důvodů úniku ropy z ropovodu v důsledku koroze. Část ropovodu byla vyřazena z provozu a prozatímní napojení přes zařízení sousedních polí umožnilo v říjnu obnovení těžby.

Rafinérské marže pro cracking byly na příznivé výši po většinu roku s tím, že nejlepších výsledků bylo dosaženo v letních měsících. V prosinci však spadly ve všech oblastech na nejnižší úroveň. Marže pro Brent hydro skimming byly nejslabší v posledních deseti letech. Koncem prosince se v USA v Mexickém zálivu dostaly marže i pro Brent cracking do záporných čísel z důvodů prudce se snižujících cen benzinu.

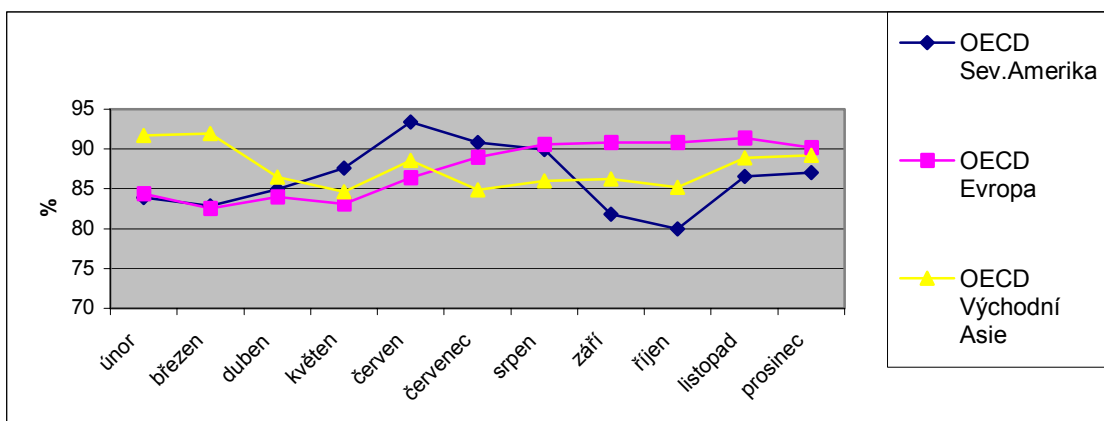
Graf 3: Rafinérské marže cracking 2006



Zdroj: IEA

Využití rafinerií odráželo plánované a mimořádné odstávky, údržbu a návrat rafinerií Mexického zálivu do provozu po hurikánu Katrina, chybějící kapacity na hlubší zpracování, slabé marže hydro skimmingu a změny specifikace produktů v USA.

Graf 4: Využití rafinérských kapacit 2006



Zdroj: IEA

Data OECD o výtěžcích rafinerií prokazují, že rafinerie se snaží pozitivně reagovat na zvýšenou poptávku po motorových palivech. Výtěžky motorové nafty/plynových olejů rostly a v listopadu dosáhly cca 30 %. Evropská čísla vykazují dokonce lepší průměrné výtěžky 37,7 %.

V červnu byla uvedena na trh USA ultranízkosírná motorová nafta (ULSD). U 80 % prodejů všech silničních dieselů je povolen obsah 15 ppm síry, v roce 2010 by měl být jeho podíl 100 %. Bezsrpý benzin a diesel (méně než 10 ppm) mají být v Evropě v prodeji od roku 2009. Přísná regulace kvality přinutila v minulých letech rafinerie investovat a další investice budou potřeba pro další kapacity hlubšího zpracování. Velká Británie a Německo podpořily přísnější specifikace prostřednictvím daňových pobídek.

Brazílie se vydala na cestu širokého využití biopaliv. Obsah etanolu v benzínu se má zvýšit z 23 % na 25 % během příštích několika měsíců. Diesel B100 se 100% obsahem biosložky se má používat pro výrobu elektřiny, pohon námořních lodí a veřejnou dopravu ve městech. Hybridní auta představují 80 % prodejů nových aut.

Experti odhadují, že průměrná specifická hmotnost dle API se u ropy a kondensátu zvýšila z 32,5 API na 32,7 API a obsah síry se snížil z 1,18 % na 1,16 %.

Petrolejářský průmysl v České republice

Situace v českém rafinérském průmyslu a obchodu se vyvíjela za objektivních podmínek na světovém trhu ropy a ropných výrobků plynule a bez významných komplikací. Bez větších problémů bylo i zásobování jak zpracovatelů ropou, tak spotřebitelů paliv a maziv v České republice.

Dovoz ropy do ČR probíhal v roce 2006 rovnoměrně, v souladu s potřebami rafinerií a možnostmi odbytu rafinérských produktů. Celkový dovoz ropy do ČR v roce 2006 činil 7 765,1 tis. tun, což je o 0,4 % více než v roce 2005. Ropovodem Družba bylo do ČR dopraveno 67,1 % ropy z celkového dovozu a zbývající množství ropovodem MERO–IKL. Dovoz ropy představoval nejvyšší množství od roku 1993.

Rafinérské zpracování ropy v rafineriích akciových společností ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s. a PARAMO, a.s. za rok 2006 činilo celkem 7 865,3 tis. tun, což je

o 1,8 % více než v roce 2005. V historii ČR jde o nejvyšší objem zpracované ropy. V celkovém objemu zpracované ropy je i 187 tis. tun tuzemské ropy, což je 2,4 % z celkového objemu.

Dovozy všech rafinérských produktů představovaly v hmotném vyjádření v roce 2006 celkem 2 927,4 tis. tun, což představuje oproti roku 2005 snížení o 7,8 %.

Hmotné dovozy pohonných hmot, tj. automobilových benzinů a motorové nafty, představovaly 64 % všech dovozů rafinérských produktů a meziročně poklesly jako důsledek činnosti procesorů ČESKÉ RAFINÉRSKÉ na tuzemském trhu.

Vývozy rafinérských produktů ve hmotném vyjádření v roce 2006 činily 1 228,9 tis. tun a byly oproti roku 2005 nižší o 8 %. Hmotné vývozy pohonných hmot představovaly cca 51 % všech vývozů rafinérských produktů.

Výsledky tuzemských výrobců svědčí o posilování pozice na domácím trhu a zapojení do mezinárodního trhu s ropnými produkty.

Celkové dodávky vybraných petrolejářských výrobků pro trh ČR v roce 2006 jsou uvedeny v tabulce č. 1. Údaje zohledňují pohyb zásob.

Tabulka č. 1

výrobek	tis. t	index 2006/2005
automobilové benziny bezolovnaté ¹	2006	97,6
z toho: automobilový benzin bezolovnatý Speciál	72	48,3
letecké petroleje	337	100,3
motorová nafta ¹	3856	104,0
plynové oleje pro topení (velmi lehké topné oleje)	118	84,3
topné oleje s obsahem síry do 1 % hm	299	89,8
topné oleje s obsahem síry nad 1 % hm	88	52,7
LPG celkem	241	92,0
mazací oleje a ostatní oleje celkem	144	100,0
asfalty a asfaltové výrobky	605	112,7
biokomponenty pro dopravu ²	23	.

¹ včetně biokomponent

² bioetanol, metylestery řepkového oleje

Oktanovou strukturu sortimentu prodávaných benzinů v roce 2006 ukazuje tabulka č. 2.

Tabulka č. 2

výrobek	podíl (%)
automobilové benziny s oktanovým číslem 91 (NORMAL a SPECIAL)	7,3
z toho SPECIAL	3,6
automobilové benziny s oktanovým číslem 95 (SUPER)	91,6
automobilové benziny s oktanovým číslem 98 (SUPER PLUS)	1,1

Podíl tuzemské výroby vybraných petrolejářských produktů na celkových dodávkách pro český trh je uveden v tabulce č. 3.

Tabulka č. 3

výrobek	podíl (%)
automobilové benziny bezolovnaté ³	65,0
automobilový benzin bezolovnatý Speciál	.
letecké petroleje	35,9
motorová nafta ³	68,7
topné oleje celkem	33,2
LPG celkem	75,5
mazací oleje celkem	31,9
asfalty a asfaltové výrobky	59,6

³ včetně biokomponent

V roce 2006 činil podíl členských firem ČAPPO na celkovém trhu paliv a maziv 88,7%

Opět vzrostl podíl dodávek pohonných hmot z tuzemských rafinérií na domácí trh. Rozhodující měrou se na tom podílí procesori ČESKÉ RAFINÉRSKÉ, a.s. (Agip Česká republika, s.r.o., ConocoPhillips Czech Republic s.r.o., Shell Czech Republic a.s. a UNIPERTOL RAFINÉRIE a.s.) a příznivé podmínky růstového potenciálu tuzemského trhu, zejména v komoditě motorová nafta.

Na základě výsledku šetření evidence čerpacích stanic provedeného Ministerstvem průmyslu a obchodu ve smyslu zákona o pohonných hmotách bylo k 31. 12. 2006 na území ČR evidováno celkem 6 073 čerpacích stanic a výdejen pohonných hmot, z toho je 3 573 veřejných a zbytek neveřejných stanic. Z počtu 3 573 veřejných stanic je 2600 klasických, tj. prodávají dva a více druhů motorových paliv, 657 stanic prodává pouze motorovou naftu a 316 stanic pouze zkapalněné ropné plyny (LPG). Z počtu 2500 neveřejných stanic vydává 2394 pouze motorovou naftu. Podíl členských firem ČAPPO na celkovém počtu klasických veřejných čerpacích stanic činil 42,3 %.

Po celý rok prováděla Česká obchodní inspekce ve smyslu vyhlášky Ministerstva průmyslu a obchodu č. 229/2004 Sb. plošnou kontrolu jakosti pohonných hmot prodávaných u veřejných čerpacích stanic. Výsledky kontroly jsou uvedeny v tabulce č. 4 a jsou převzaty z evidence České obchodní inspekce.

Tabulka č. 4

výrobek	celkem odebráno vzorků	nevyhovělo ČSN	%	nevyhovělo u členských firem ČAPPO (%) ⁴
automobilové benziny	871	21	2,4	0,9
motorová nafta	1064	73	6,9	1,0
směsná nafta	40	7	17,5	0,0
LPG	204	4	2,0	3,2
celkem	2179	105	4,8	0,9

⁴ z celkového počtu odebraných vzorků u členských firem

Členské firmy ČAPPO dosahují velmi dobrých výsledků v kvalitě prodávaných pohonných hmot v důsledku aplikace vlastního kontrolního systému jakosti,

soustavné péče o kvalitu a užitnou hodnotu pohonných hmot, certifikaci výrobců distributorů a přepravců a uplatňováním firemní kultury a etiky. U členských firem nevyhovělo pouze 0,9 % ze všech u nich odebraných vzorků, zatímco u zbytku trhu nevyhovělo 6,9 %.

V petrolejářském průmyslu a obchodu došlo v ČR v roce 2006 k těmto významným změnám:

- V obou rafinériích ČESKÉ RAFINÉRSKÉ, a.s. byla k 30. 11. 2006 dokončena realizace mísících zařízení biokomponent do fosilních motorových paliv. V prosinci bylo vyrobeno cca 2,2 tis. tun motorové nafty s obsahem do 5 % metylesterů řepkového oleje (MEŘO)
- Od května 2006 bylo v provozu zařízení pro mísení biokomponent (MEŘO a bioetanol) do benzínu a motorové nafty na terminálu společnosti ČEPRO, a.s. ve Včelné u Českých Budějovic. Na dalších vybraných terminálech je zařízení pro mísení biosložek dokončováno.
- Do motorových paliv bylo namícháno 23 tis. tun biokomponent.
- Pokračovala distribuce bezsirných motorových paliv.
- Společnost OMV Česká republika, s.r.o. převzala síť čerpacích stanic společnosti ARAL ČR, a.s.
- Pokračovala výstavba nových veřejných čerpacích stanic a neveřejných stanic a výdejních míst.
- Významné značkové distribuční firmy rozvíjely u svých čerpacích stanic prodej pohonných hmot se zlepšenými užitnými vlastnostmi.
- Pokračovaly zkoušky výroby, distribuce a použití paliva E85 (benzín s obsahem 85 % bioetanolu).
- Pokračovala integrace trhu čerpacích stanic i v segmentu neznačkových firem.

Údaje o dodávkách a zpracování ropy, trhu rafinérských výrobků a čerpacích stanic a kvality prodávaných pohonných hmot u čerpacích stanic byly převzaty ze statistických výkazů Českého statistického úřadu, Ministerstva průmyslu a obchodu, České obchodní inspekce a ČAPPO k 31. 3. 2007. Uvedená data byla zpracována v tabulce č. 1 metodikou Českého statistického úřadu a v dalších tabulkách vlastní metodikou.

ČINNOST ČESKÉ ASOCIACE PETROLEJÁŘSKÉHO PRŮMYSLU A OBCHODU

Valné hromady

Představenstvo svolalo výroční valnou hromadu na 27. dubna 2006 a řádnou valnou hromadu na 23. listopadu 2006.

Na výroční valné hromadě členské firmy schválily činnost a výsledky hospodaření Asociace v roce 2005 a výroční zprávu za rok 2005. Součástí valné hromady byla prezentace představenstva ČAPPO k využití biopaliv v dopravě v ČR. Této části valné hromady se zúčastnili zástupci ministerstev průmyslu a obchodu, životního prostředí, Svazu chemického průmyslu ČR a nezávislý expert lihovarnického průmyslu. Zástupce Ministerstva průmyslu a obchodu podal informaci o činnosti Mezirezortní skupiny pro biopaliva.

Představenstvo svolalo na 26. října 2006 mimořádnou valnou hromadu, na které členské firmy schválily materiály „Analýza současné a budoucí činnosti ČAPPO“ a „Volební řád pro volby představenstva a jeho funkcionářů“. Mimořádná valná hromada dále schválila návrhy na změnu stanov asociace. Změny se týkaly úpravy podmínek pro přijímání nových členů ČAPPO, změny systému voleb představenstva (přechod na tajný systém voleb členů a funkcionářů představenstva, voleb funkcionářů zvolenými členy představenstva ze svého středu) a legislativních úprav spojených s činností Asociace.

Na řádné valné hromadě členské firmy schválily „Zprávu o činnosti od výroční valné hromady v dubnu 2006“, „Program činnosti ČAPPO na rok 2007“ a „Kontrolu plnění rozpočtu k 30. 9. 2006 a rozpočet a výši členského příspěvku na rok 2007“. Jako mimořádný bod schválila valná hromada formální úpravu stanov. Valná hromada zvolila ve dvou kolech tajnou volbou představenstvo na volební období 2007 až 2008 ve složení těchto obchodních firem (v abecedním pořádku): Agip Česká republika, s.r.o., BENZINA a.s., ČEPRO, a.s., ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s., PARAMO, a.s., Shell Czech Republic a.s. a UNIPETROL RAFINÉRIE a.s.

Představenstvo

Představenstvo se sešlo v roce 2006 na 8 řádných poradách a jedné mimořádné. Projednávalo běžnou agendu ČAPPO. Hlavní pozornost věnovalo přípravě voleb představenstva na volební období 2007 až 2008, změnám stanov a analýze současné a budoucí činnosti Asociace. Pravidelně se zabývalo činností pracovních skupin a sekretariátu, spoluprací se státními orgány a institucemi, zejména s Ministerstvem průmyslu a obchodu, Ministerstvem financí, Ministerstvem životního prostředí, Ministerstvem zemědělství a s profesně příbuznými svazy a sdruženími, zejména Svazem chemického průmyslu ČR a automobilovými profesními sdruženími. Představenstvo pravidelně projednávalo problematiku legislativy z oblasti petrolejářského průmyslu se zaměřením na zákony týkající se spotřebních daní z minerálních olejů a ekologických norem. Dále se představenstvo intenzivně zabývalo problematikou legislativních předpisů a norem k uplatňování biopaliv v dopravě. Podařilo se mu prosadit dikce, které jsou v hlavních rysech přijatelné pro členské firmy. Spolu s pracovní skupinou pro biopaliva intenzivně sledovalo a podporovalo investiční přípravu aplikace biopaliv u členských firem. Pracovní skupina pro biopaliva se podílela spolu s ČESKOU RAFINÉRSKOU, a.s. a Vysokou školou chemicko–technologickou na řešení technických otázek stability lihobenzinových směsí a směsných paliv.

Na mimořádné poradě představenstvo opakovaně definovalo pozici Asociace k využití biopaliv v dopravě a většinové stanovisko k formě ekonomické podpory biopaliv.

Představenstvo se podrobně zabývalo problematikou transpozice dvou směrnic EU, a to 2003/17/ES a 2003/30/ES, do české legislativy a realizace v praxi. V tomto smyslu uspořádalo spolu s pracovními skupinami pro biopaliva a pro rozvoj petrolejářského průmyslu dvě veřejná zasedání k problematice užití biopaliv v dopravě a předseda představenstva a generální sekretář se na toto téma zúčastnili čtyř odborných seminářů a konferencí.

Představenstvo opětovně požádalo ministerstva životního prostředí, průmyslu a obchodu a financí a kompetentní státní orgány o rychlé řešení situace u čerpacích stanic (zejména mobilních a areálových), které neplní legislativní předpisy a české technické normy. V tomto smyslu se podařilo nastítnit spravedlivé řešení pro všechny účastníky trhu, kteří provozují čerpací stanice a zároveň vytvořit standard stanovený českou technickou normou, který výrazně omezuje rizikovost provozování stanic. Dále iniciovalo návrhy na úpravu *Realizačního programu odpadového hospodářství ČR* pro odpadní oleje zavedením hodnocení skutečného sběru odpadních olejů podle teoretické návratnosti mazacích olejů a podle způsobu využití a vyjasnění problematiky materiálového přepracování odpadních olejů na topné oleje. Dále pracovní skupina *Odpadní oleje* navrhla novelu zákona o odpadech v části nakládání s odpadními oleji a novelu prováděcího předpisu.

Představenstvo neřešilo žádný případ narušení etických vztahů mezi členskými firmami.

Představenstvo na návrh pracovní skupiny pro etiku navrhlo mimořádné valné hromadě pozastavit členství firmy SETADIESEL a.s. v asociaci z důvodu vyšetřování společnosti orgány činnými v trestním řízení. Mimořádná valná hromada následně společnosti členství pozastavila do ukončení vyšetřování orgány činnými v trestním řízení.

Pracovní skupiny

Stálé pracovní skupiny a sekce MAZIVA zasedaly v roce 2006 na 16 řádných poradách. Zorganizovaly čtyři pracovní semináře za účasti zástupců členských firem a hostů ze státní správy.

Program jednání pracovních skupin zahrnoval širokou škálu problémů od přípravy a zajištění odborných a prezentačních akcí, vývoje sortimentu a jakosti pohonných hmot v roce 2006, transformace legislativy zemí EU do českého práva v oblasti nepřímých daní na minerální oleje, aplikace etických pravidel, pravidelného hodnocení situace v dodávkách paliv a maziv a čerpacích stanic po výsledky kontroly jakosti pohonných hmot u čerpacích stanic, které plošně provádí Česká obchodní inspekce. Pracovní skupina pro finance a daně se podílela se sekcí MAZIVA na připomínkovém řízení k návrhu novel zákona o spotřebních daních. Pracovní skupina pro mezinárodní vztahy a strategické technické problémy projednala stanovisko k programu *Čistý vzduch pro Evropu (CAFE)* a stanovisko k nové chemické legislativě (*REACH*). Sekce MAZIVA uspořádala zasedání, kterého se zúčastnili zástupci ministerstev životního prostředí a průmyslu a obchodu a České inspekce životního prostředí, na kterém byly zhodnoceny zkušenosti se sběrem a nakládáním s odpadními oleji ve smyslu zákona č. 185/2001 Sb., o odpadech a příslušných prováděcích předpisů a výsledky kontrol státních orgánů nakládání s odpadními oleji. Dále projednala realizaci *Programu odpadového hospodářství pro odpadní oleje*. Příslušné pracovní skupiny se podrobně věnovaly

technickému a organizačnímu zajištění odborného semináře *Moderní pohonné hmoty a maziva pro motorová vozidla* v rámci mezinárodní výstavy AUTOTEC BRNO 2006. Pracovní skupiny dále zorganizovaly zasedání k nové legislativě chemického průmyslu *REACH*, k novele zákona o spotřebních daních a technickým a legislativním problémům užití biopaliv.

Pracovní skupina pro bezpečnost petrolejářského průmyslu a obchodu uskutečnila safety walk na čerpacích stanicích společností Shell Czech Republic a.s. a Slovnaft Česká republika, spol. s r.o. Dále uskutečnila výjezdní zasedání na terminál společnosti ČEPRO, a.s. ve Včelné u Českých Budějovic a na seminář o provozování čerpacích stanic, který se konal v rámci doprovodného programu veletrhu AUTOTEC BRNO 2006. Safety walk se osvědčily především pro výměnu informací o bezpečném provozování čerpacích stanic. Tato skupina pokračovala v pololetním cyklu ve sledování mimořádných událostí v rámci členských firem, které slouží pro výměnu zkušeností a prevenci. Intenzivně se skupina věnovala problematice kriminální činnosti na čerpacích stanicích a při přepravě pohonných hmot. Seznámila se s problematikou společného provozování čerpacích stanic kapalných pohonných hmot a plnicích stanic zemního plynu. Tuto problematiku řešila i pracovní skupina pro rozvoj petrolejářského průmyslu za spolupráce s Českou plynárenskou unií a RWE Transgas.

Pracovní skupina pro biopaliva se sešla na třech zasedáních, která se zabývala problematikou legislativních předpisů transponujících směrnici 2003/30/ES do českého práva. Dále řešila technické problémy výroby, přepravy, skladování užití biopaliv a jejich směsí. Na činnosti skupiny se podíleli i zástupci státní správy (ministerstev zemědělství, průmyslu a obchodu, životního prostředí, financí a dopravy). Pracovní skupina zpracovávala stanoviska k vybraným materiálům projednávaným v rámci činnosti Meziřezortní skupiny Biopaliva. Tato skupina funguje jako koordinační místo státní správy pro uplatnění biopaliv v ČR a její činnost organizuje Ministerstvo průmyslu a obchodu. Pracovní skupina projednala prezentaci Vysoké školy chemicko-technologické *Stabilita lihobenzinových směsí*.

Pracovní skupina *Gestoři EU* se sešla jednou a projednala informaci o nové chemické legislativě *REACH*. Pracovní skupina řešila tyto vybrané projekty EU:

- Monitorování kvality pohonných hmot pro dopravu
- Čistý vzduch pro Evropu (CAFE)
- Emise skleníkových plynů a Kjótský protokol
- Nová chemická legislativa (REACH)
- Inteligentní energie pro Evropu
- Alternativní paliva
- Prezentaci REACH pro ostatní pracovní skupiny a sekci Maziva.

Společnost UNIPETROL RAFINÉRIE a.s. se zapojila do programu diskuse k připravované legislativě EU (European Business Test Panel - EBTP).

V průběhu roku dále pracovaly ad hoc pracovní skupiny pro řešení technických, ekonomických a legislativních problémů. Pracovní skupiny se zabývaly celou škálou odborných problémů. Zejména řešily problematiku doplnění a zpřesnění kódů a názvu paliv a maziv v celní zbožíové nomenklatuře, nový systém evidence dovozu a vývozu paliv a maziv od data vstupu ČR do EU (INTRASTAT), doplnění zbožíové nomenklatury pro biopaliva TARIC, sjednocení technických postupů při stáčení pohonných hmot u čerpacích stanic, stabilitu lihobenzinových směsí, novelu

programu pro přepočítání fyzikálních vlastností fosilních paliv, biopaliv a jejich směsí v závislosti na teplotě (s výjimkou kvasného lihu zvláště denaturovaného) a přípravu odborných akcí v roce 2006. Sekretariát a pracovní skupiny ad hoc dokončily zpracování nové české technické normy *Čerpací stanice pohonných hmot*. Normu následně vydal Český normalizační institut. Pracovní skupina ad hoc zpracovala podklady pro zhodnocení dopadů nové chemické legislativy EU (*REACH*) na podnikání v sektoru petrolejářského průmyslu. Pracovní skupiny ad hoc dále řešily tankování kapaliny AdBlue, skladování a přepravu biopaliv a jejich směsí s fosilními palivy a celou řadu dalších konkrétních problémů. Ad hoc pracovní skupiny se sešly na 17 poradách.

Auditor

Valná hromada vybrala pro období 2005 – 2006 jako auditora Asociace společnost HZ Praha, spol. s r.o. Auditor provádí kontrolu jednou ročně. Výsledek za rok 2006 je uveden v příloze.

Sekretariát

Sekretariát řádně vyřizoval denní agendu a organizoval všechny akce Asociace. Rozšířil datovou a informační základnu o petrolejářském průmyslu a obchodu, kterou využívá členská základna, státní orgány a odborná veřejnost. Poskytoval různé informace a údaje členským firmám, státním orgánům, institucím a odborné veřejnosti a studentům. Byla provedena inovace počítačového systému a doplněny internetové stránky. Sekretariát se zúčastňoval řady jednání se státními orgány a dalšími institucemi a podílel se na činnosti odborných pracovních skupin Ministerstva průmyslu a obchodu, Ministerstva financí, Ministerstva životního prostředí, Ministerstva zemědělství, Ministerstva dopravy, Správy státních hmotných rezerv, Generálního ředitelství cel a Českého statistického úřadu.

Generální sekretář je předsedou Výboru pro certifikaci výrobků Ústavu paliv a maziv, členem pracovní skupiny Ministerstva průmyslu a obchodu ČR pro novelu zákona o pohonných hmotách a členem Rady pro odpadového hospodářství ČR za petrolejářský průmysl. Dále se zúčastňoval jednání dobrovolného zájmového sdružení Korektní podnikání, která organizuje Svaz cestovního ruchu a obchodu a Výstavního výboru společnosti Veletrhy Brno, a.s. pro veletrh AUTOSALON a AUTOTEC. Generální sekretář je také členem Technické normalizační komise *Ropa a ropné produkty*.

Členská základna

K 1. 1. 2006 činil počet členských firem 19. Stav členské základny se k 31. 12. 2006 snížil na 17 z důvodu převzetí společnosti ARAL ČR, a.s. společností OMV Česká republika s.r.o. a zrušení členství společností ADW Bio, a.s.

Členy sekce MAZIVA jsou stávající členské firmy zabývající se výrobou, dovozem a prodejem maziv, BAUFELD - ekologické služby, s.r.o., dceřiná společnost akciové společnosti ČEPRO, a NOCC, a.s. Stav členů sekce MAZIVA k 31. 12. 2006 činil 14. V závěru roku 2006 zrušila členství v sekci MAZIVA společnost BP ČR, s.r.o.

Seznamy jsou uvedeny v příloze včetně kontaktních adres.

Program činnosti ČAPPO

Členské firmy schválily na řádné valné hromadě dne 24. listopadu 2005 „Program činnosti ČAPPO na rok 2006“. Program byl zaměřen na řešení konkrétních

technických, ekonomických a legislativních problémů společných členským firmám, zvýšení prestiže ČAPPO u státních orgánů, institucí a odborné veřejnosti a aktivní účast při řešení všech záležitostí, spojených s členstvím České republiky v Evropské unii a na spolupráci s Mezinárodní energetickou agenturou. Součástí programu bylo i zaměření na další prohloubení aktivních styků s vládními orgány a institucemi, Poslaneckou sněmovnou Parlamentu a nevládními orgány a institucemi a na další rozšíření mezinárodních kontaktů ČAPPO. Prioritami činnosti ČAPPO bylo zajištění výroby a prodeje nízkosírných a bezsírných paliv ve smyslu směrnice 2003/17/ES, uplatnění biopaliv v dopravě ve smyslu směrnice 2003/30/ES, praktické řešení nakládání s odpadními oleji, zvýšení legislativní iniciativy Asociace, prezentace stanoviska k užití biopaliv v dopravě a účast na doprovodném programu veletrhu AUTOTEC BRNO 2006. K tomu proběhla celá řada jednání a priority byly konkretizovány v činnosti představenstva, pracovních skupin a sekretariátu.

Priority programu byly splněny takto:

- Jakost pohonných hmot je ve smyslu vyhlášky MPO č. 229/2004 monitorována. Výsledky členských firem jsou za rok 2006 velmi dobré, chybovost činí 0,9 % z odebraných vzorků, což je několikanásobně lepší výsledek, než dosahuje zbytek trhu.
- Program na výrobu a distribuci bezsírných pohonných hmot byl projednán pracovními skupinami a je zajištěn. K 31. 12. 2004 byla ukončena dodávka sirnatých pohonných hmot na trh. Od 1. 1. 2005 jsou na trh dodávány výhradně motorové benziny a motorová nafta s obsahem síry nejvýše 50 mg/kg a od 1. 1. 2006 do výběrových lokalit s obsahem síry nejvýše 10 mg/kg. Zároveň byl v motorové naftě snížen obsah aromátů ze 42 % na 35 %.
- Aplikace směrnice 2003/30/ES o uplatnění biopaliv v dopravě. Pokračovala intenzivní činnost pracovní skupiny pro biopaliva, která navrhla řadu legislativních úprav a řešila technické problémy výroby, dopravy a skladování pohonných hmot obsahujících biosložky. Pracovní skupina a sekretariát připravily prezentaci *Pohled petrolejářského průmyslu na využití biopaliv v dopravě*, která byla přednesena na třech seminářích a mezinárodní konferenci.
- K 30. 11. 2006 byl v rafinériích ČESKÉ RAFINÉRSKÉ, a.s. dokončen projekt *Výroba biopaliv* a zařízení bylo v prosinci provozně odzkoušeno. Od května 2006 probíhá mísení biokomponent do automobilových benzinů a motorové nafty na terminálu společnosti ČEPRO, a.s. ve Včelné u Českých Budějovic. Na dalších vybraných terminálech je zařízení pro mísení dokončováno. Ve společnosti PARAMO, a.s. je zařízení na mísení metylesterů mastných kyselin do motorové nafty vybudováno a provozně odzkoušeno. U čerpacích stanic některých distribučních firem (BENZINA a.s., OMV ČR, s.r.o. a další) byla nabízena směsná nafta. Společnost ADW Bio, a.s. v pilotním režimu vyráběla a zkoušela palivo E85.
- Zlepšení legislativních aktivit ČAPPO – Asociace je zařazena do mezirezortního připomínkového řízení ministerstev průmyslu a obchodu, financí a životního prostředí. Pracovní skupina pro legislativu zajistila prohloubení spolupráce při připomínkování legislativních předpisů, vypracovala návrh na změnu stanov a navrhla volební řád pro tajné volby členů představenstva. Dále byla zajištěna úzká spolupráce se Svazem obchodu a cestovního ruchu ČR a Svazem chemického průmyslu ČR.

Asociace zajišťuje vlastní anotaci legislativních předpisů a norem ČR a EU a pracovní skupina pro legislativu zpracovala nová interní pravidla pro právní aktivity ČAPPO. V roce 2006 pracovní skupiny a sekretariát připomínkovaly 27 legislativních předpisů a 19 technických norem.

- Nakládání s odpadními oleji – projednány zkušenosti s nakládáním s odpadními oleji. Asociace se podílela na zpracování *Realizačního programu odpadového hospodářství pro nakládání s odpadními oleji* a jeho projednání v Radě pro odpadové hospodářství.
- Adaptace na podmínky podnikání v EU – pracovní skupina Gestoři EU uspořádala prezentace k nové chemické legislativě REACH a navázala spolupráci s experty státní správy a zájmovým sdružením evropských petrolejářských firem EUROPIA na vybraných programech EU.
- Asociace prohloubila osvětovou činnost. Vlastními silami zorganizovala čtyři odborné semináře a aktivně se dále zúčastnila dalších šesti konferencí a seminářů, z nichž dva byly mezinárodní.
- Asociace intenzivně spolupracovala s orgány státní správy, zejména s ministerstvy průmyslu a obchodu, financí, životního prostředí, dopravy, Správou státních hmotných rezerv, Generálním ředitelstvím cel, Českou obchodní inspekcí, Českým normalizačním institutem a Českým statistickým úřadem.

HLAVNÍ PROJEDNÁVANÉ ZÁLEŽITOSTI V ROCE 2006

Představenstvo, pracovní skupiny a sekretariát řešily širokou škálu odborných témat:

Informační šetření

Po celý rok byly s čtvrtletní četností zpracovávány vlastní informační formáty “Hrubé dodávky hlavních ropných výrobků pro trh v ČR” a „Dodávky maziv pro trh v ČR“. Zdrojem dat pro výkazy jsou historické agregované údaje o dodávkách z tuzemska získávané od Českého statistického úřadu, agregované údaje o dovozech a vývozech od Ministerstva průmyslu a obchodu a agregovaný údaj o změně stavu zásob výrobků ve skladech státu a podnikatelských subjektů od Českého statistického úřadu.

Počínaje prvním čtvrtletím byla změněna metodika zpracování dat. Sekretariát převzal metodiku Mezinárodní energetické agentury z důvodu kompatibility dat a vzájemného srovnávání s členskými zeměmi EU. Sekretariát stejnou metodikou přepočítal data počínaje rokem 2003. Dále ČAPPO přebírala a rozesílala členským firmám s měsíční četností statistický výkaz *Ropa a ropné výrobky*, který zpracovává Český statistický úřad podle metodiky Mezinárodní energetické agentury (IEA).

V roce 2006 se ČAPPO nadále podílela na činnosti pracovních skupin Českého statistického úřadu a Ministerstva průmyslu a obchodu, které řešily statistické vykazování v oblasti ropy a ropných výrobků podle požadavků EU a IEA. Dále se asociace podílela na zpracování podkladů o zařazení biopaliv a jejich směsí s fosilními palivy do harmonizovaného celního sazebníku.

S pololetní četností od roku 1997 zpracovává Ministerstvo průmyslu a obchodu za technické podpory ČAPPO informační výkaz o petrolejářském průmyslu a obchodu *Ropa a ropné produkty (RAFIS)*. Informace obsahuje údaje i z navazujících oborů (petrochemie), novinky v legislativě apod. Sekretariát ve

spolupráci s ministerstvem poskytuje RAFIS členským firmám. Vedle toho sekretariát soustřeďuje a distribuuje členským firmám a pracovním skupinám různé technické a legislativní informace, jež vydávají CONCAWE, EUROPIA a pracovní komise EU. Stejně pracuje i s informacemi z tuzemských zdrojů.

Legislativa a České technické normy

Asociace prostřednictvím představenstva, pracovních skupin a sekretariátu připravila a navrhla řadu legislativních iniciativ a připomínkovala návrhy zákonů a prováděcích předpisů, které předložily státní orgány, z nichž nejdůležitější jsou:

- legislativní předpisy a české technické normy k uplatnění biopaliv v dopravě ve smyslu směrnice 2003/30/ES, a to zejména k zákonu o ochraně ovzduší, zákonu o spotřebních daních a prováděcím vyhláškám k nakládání s lihem a nařízením vlády
- novela zákona č. 356/2003 Sb., o chemických látkách a chemických přípravcích, a prováděcích předpisů k zákonu
- novela zákona č. 353/2003 Sb., o spotřebních daních, a novela vyhlášky o barvení a značkování a značkování některých minerálních olejů
- návrh zákona o přepravě a skladování ropy a ropných produktů
- návrh zákona o pohonných hmotách a prováděcí předpis
- nová technická norma o čerpacích stanicích
- změny českých technických norem fosilních paliv, biokomponent a jejich směsí.

ČAPPO se dále prostřednictvím sekretariátu a pracovních skupin podílela na diskusi k prováděcím předpisům k stavebnímu zákonu, k novele zákona o odpadech a prováděcích předpisech k tomuto zákonu, k návrhu státního rozpočtu na rok 2007 a k dalším předpisům. Dále Asociace prostřednictvím gesce pracovních skupin, zejména pracovních skupin pro legislativu, pro rozvoj petrolejářského průmyslu a sekce MAZIVA, projednala a připomínkovala dalších 27 legislativních předpisů a 19 českých technických norem z oblasti minerálních olejů nebo obecných či správních předpisů. Členové odborných pracovních skupin novelizovali technické a metodické vysvětlivky k zákonu o chemických látkách a chemických přípravcích, které sekretariát poskytl členským firmám. Sekretariát pravidelně zpracovával čtvrtletní přehled o schválených českých legislativních předpisech, které se dotýkají činnosti petrolejářského průmyslu a obchodu. Obdobně zpracovával s pololetní četností přehled o předpisech (rozhodnutí, nařízení, směrnice) EU. Přehledy zasílá členským firmám a členům pracovní skupiny pro legislativu a dalších pracovních skupin.

Legislativní aktivity patřily v roce 2006 k hlavním činnostem Asociace.

Pracovní skupina pro bezpečnost petrolejářského průmyslu a obchodu vypracovala doporučující předpis pro posouzení třetích stran při dopravě a předávání pohonných hmot u čerpacích stanic.

Za externí spolupráce Asociace zpracovávala anotaci českých technických norem z oboru ropa a ropné produkty a asfalty.

Asociace také zpracovala za externí spolupráce doplněný program pro přepočítání hustoty a dalších vlastností rafinérských výrobků a biokomponent v závislosti na teplotě.

Státní orgány

Asociace posílala prostřednictvím představenstva, sekretariátu a pracovních skupin kontakty s Ministerstvem průmyslu a obchodu (odbor plynárenství a kapalných paliv a oddělení energetické statistiky). Byly projednávány především otázky monitorování kvality paliv ve smyslu směrnice č. 2003/17/ES a aplikace směrnice č. 2003/30/ES, vývoj sortimentu alternativních pohonných hmot po roce 2006, zlepšení úrovně informačních šetření, adaptace na podmínky podnikání v EU, náhrada ropných paliv alternativními do roku 2020 a vize využití biopaliv do roku 2030. Sekretariát se zúčastňoval zasedání pracovních skupin a odborných komisí ministerstva k problematice paliv a informačních šetření dodávek paliv.

S Ministerstvem financí Asociace a pracovní skupina pro finance a daně spolupracovala především na řešení aktuálních technických problémů novely zákona o spotřebních daních v praxi. Dále se podílela na přípravě dalších opatření k omezování daňových úniků záměnou ropných a petrochemických produktů. Pracovní skupiny a sekretariát poskytovaly Generálnímu ředitelství cel (GŘC) technické konzultace. Představenstvo podepsalo s GŘC *Memorandum o spolupráci*. V průběhu roku se uskutečnila jednání, na kterých byly vyjasněny otevřené problémy a dohodnuty účelné návrhy změny dílce zákona o spotřebních daních. Představenstvo tuto spolupráci hodnotí velmi pozitivně.

Asociace spolupracovala s Ministerstvem životního prostředí na problematice exhalací nebezpečných látek a skleníkových plynů do ovzduší a nakládání s odpady a obaly a novel příslušných legislativních předpisů. Některé členské firmy a sekretariát ČAPPO jsou činné v pracovní skupině pro naplnění podmínek zákona č. 76/2002 Sb. o integrované ochraně a omezování znečištění a o integrovaném registru znečišťování a o změně některých zákonů v oboru zpracování ropy a zemního plynu a zúčastňují se pravidelných seminářů. Členové sekce MAZIVA a sekretariát se zúčastňovali jednání pracovní skupiny k rozpracování *Realizačního programu odpadového hospodářství pro odpadní oleje* a návrhu novely zákona o odpadech v části odpadní oleje a prováděcího předpisu k tomuto zákonu.

S Ministerstvem zemědělství ČAPPO spolupracovala na využití bioetanolu a metylesterů řepkového oleje jako komponent pro pohonné hmoty ve smyslu směrnice 2003/30/ES. Zástupci některých členských firem a sekretariát se zúčastňovali činnosti dílčích pracovních skupin Mezirezortní skupiny pro biopaliva. Asociace se aktivně zapojila do tvorby legislativních předpisů pro aplikaci biopaliv v dopravě.

Předseda představenstva pracuje aktivně v *Nadaci BESIP* Ministerstva dopravy.

Se Správou státních hmotných rezerv si Asociace pravidelně vyměňovala informace o činnosti IEA a odborných komisí a výborů EU. Asociace pravidelně poskytovala Správě statistické údaje a recipročně dostávala zásadní informace o situaci na světovém a evropském trhu ropy a ropných produktů a informace ze sektoru energetiky Evropské komise. Zástupci Správy se v roce 2006 pravidelně zúčastňovali jednání pracovních skupin ČAPPO. Sekretariát a některé členské firmy ČAPPO jsou členy výboru NESO pro řešení krize z ropné nouze. Předseda představenstva a generální sekretář se zúčastnili kontroly provedené zástupci IEA v ČR.

Český statistický úřad dostával od ČAPPO základní metodické vysvětlení k problematice statistických údajů z oblasti ropy a ropných produktů. Asociace se zároveň podílela na novele ročního výkazu *Ropa a ropné produkty* podle metodiky Mezinárodní energetické agentury, převodních kódů pro paliva a zatřídění biopaliv do

systemu TARIC. Asociace projednávala s Českým statistickým úřadem formát vykazování dovozů a vývozů minerálních olejů v rámci zemí EU.

Asociace za externí podpory ve smyslu smlouvy s Českým normalizačním institutem vypracovala českou technickou normu *Čerpací stanice pohonných hmot*. Sekretariát a zástupci některých členských firem se zúčastňovali zasedání technické normalizační komise *Ropa a ropné výrobky*.

Asociace dále spolupracovala s Českou obchodní inspekcí na metodice kontroly jakostních parametrů pohonných hmot a přebírala souhrnné výsledky o kvalitě pohonných hmot prodávaných u čerpacích stanic.

S Českým metrologickým institutem spolupracovala ČAPPO na vypracování návrhu ČSN *Čerpací stanice pohonných hmot*.

Výbory Poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky

Asociace poskytovala základní údaje a informace z petrolejářského průmyslu a obchodu a na vyžádání konzultace hospodářskému a rozpočtovému výboru Poslanecké sněmovny Parlamentu ČR. Pro prosazení některých novel zákona o spotřebních daních a využívání biopaliv v dopravě využila kontaktů na poslance Parlamentu ČR.

Média a prezentace

Představenstvo a sekretariát prezentovaly činnost ČAPPO odbornými články a informacemi v odborných motoristických a petrolejářských časopisech (ENERGY, Petrolmagazín, Dopravní noviny, Tribotechnika), denících Hospodářské noviny a Mladá fronta Dnes a ekonomických časopisech Ekonom a EURO. Sekretariát a odborní experti pracovních skupin zpracovali několik odborných článků na téma nová paliva a biopaliva. Sekretariát připravil sérii článků do časopisů, občasníků a informačních médií členských firem. Jednalo se především o informace z činnosti Asociace. Členové pracovních skupin a sekretariát zpracovali šest odborných článků pro PETROL magazín

Předseda představenstva, členové pracovní skupiny biopaliva a generální sekretář prezentovali stanovisko ČAPPO k využití alternativních paliv v dopravě na odborném semináři *Moderní pohonné hmoty a maziva pro motorová vozidla 2006* v rámci doprovodného programu veletrhu AUTOTEC BRNO 2006, na semináři *Možnosti rozvoje alternativních paliv v dopravě* organizovaného CZP Univerzita Karlova, na mezinárodní konferenci *Doprava a technologie k udržitelnému rozvoji*, na semináři Českého vysokého učení technického – dopravní fakulta – *Alternativní paliva* a na workshopu *Strategie a perspektivy trhu s biopalivy v ČR* pořádaném Institutem vzdělávání a poradenství České zemědělské univerzity.

Sekretariát za externí spolupráce pravidelně obnovoval internetové stránky Asociace.

HLAVNÍ AKCE ČAPPO

AUTOTEC BRNO 2006

ČAPPO v rámci doprovodného programu Mezinárodního veletrhu AUTOTEC BRNO 2006 se podílela na celodenním mezinárodním semináři *Moderní pohonné hmoty a maziva pro motorová vozidla 2006*. Generální sekretář a zástupce společnosti ADW Bio, a.s. se aktivně zúčastnili mezinárodní konference *Doprava a technologie k udržitelnému rozvoji*. Členové pracovní skupiny pro bezpečnost petrolejářského průmyslu a obchodu se aktivně zúčastnili semináře *Čerpací stanice*

Tisková konference

Generální sekretář se zúčastnil úvodní tiskové konference k mezinárodní výstavě AUTOTEC BRNO 2006.

Odborné semináře

Představenstvo Asociace uspořádalo pracovní odborné semináře, které byly zaměřeny na:

- výklad novely zákona o spotřebních daních a prováděcích předpisů k tomuto zákonu,
- výklad legislativy využití biopaliv v dopravě
- výklad nové chemické legislativy (REACH) v rámci pracovní skupiny pro bezpečnost petrolejářského průmyslu a obchodu a sekce MAZIVA.

Všechny akce měly velmi dobrou úroveň a zúčastnil se jich velký počet odborníků.

Ve spolupráci se Svazem chemického průmyslu ČR a za sponzorské podpory společností ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s., ČEPRO, a.s. a Synthesia, a.s. byla dne 12. 12. 2006 zorganizována mezinárodní konference *Alternativní paliva*. Akce měla pozitivní ohlas.

Ostatní akce

Zástupci členských firem ČAPPO a sekretariát se aktivně zúčastňovali odborných akcí organizovaných státní správou, zákonodárnými sbory, vědeckými a školskými institucemi a podnikatelskými subjekty. Jednalo se mimo jiné o tyto konference, semináře a workshopy:

- seminář o nové chemické legislativě (REACH) organizovaný Ministerstvem průmyslu a obchodu a Svazem chemického průmyslu ČR
- seminář o výměně zkušeností s uplatňováním zákona č. 76/2002 Sb., o integrované prevenci a omezení znečištění a integrovaném registru znečištění, organizovaný Ministerstvem průmyslu a obchodu a společností TECHEM, s.r.o.
- informační den o programu *Bezpečná energie pro Evropu*
- odborná konference APROCHEM 2006.

MEZINÁRODNÍ KONTAKTY ČAPPO

V roce 2006 pokračovala odborná spolupráce s organizací CONCAWE a EUROPIA v oblasti petrolejářského průmyslu a ochrany životního prostředí. Získané materiály jsou využívány pracovními skupinami, členskými firmami, externími spolupracovníky ČAPPO a dalšími odbornými organizacemi a státními orgány.

Generální sekretář projednal další rozšíření spolupráce se Slovenskou asociací petrolejářského průmyslu a obchodu v oblasti legislativy, statistiky a implementace předpisů EU do národní legislativy. Pravidelně probíhá vzájemná výměna informací o uplatnění biopaliv v dopravě.

Sekretariát pokračoval v pracovním styku s divizí energetické statistiky Mezinárodní energetické agentury v Paříži.

Předseda představenstva a vedoucí pracovní skupiny pro mezinárodní vztahy a strategické technické problémy se podle náplně programu zúčastňovali setkání

organizovaných sdružením EUROPIA. Zahraniční asociace poskytly ČAPPO významné informace o trhu čerpacích stanic, normách na zemní plyn pro pohon a využívání biopaliv v dopravě a jejich ekonomické podpoře.

Sekretariát na vyžádání poskytoval informace a konzultace tuzemským a zahraničním stážistům členských firem, zahraničním asociacím a ostatním zájemcům z řad odborné zahraniční veřejnosti, zejména studentům vysokých škol technického a ekonomického směru.

TUZEMSKÉ KONTAKTY ČAPPO

Svaz chemického průmyslu ČR, Společenství čerpacích stanic pohonných hmot ČR, Svaz dovozců automobilů, Sdružení automobilového průmyslu, Sdružení importérů a výrobců součástí automobilů a servisní techniky, Česká asociace LPG, Sdružení výrobců bionafty, Svaz obchodu a cestovního ruchu ČR, Česká plynárenská unie

Asociace s vyjmenovanými profesně příbuznými svazy a sdruženími udržuje pravidelné kontakty spočívající ve výměně informací, statistických údajů a vzájemné účasti na odborných akcích. Se Svazem obchodu a cestovního ruchu ČR pokračovala spolupráce ve smyslu *Memoranda o spolupráci*. V roce 2006 pokračovala zejména spolupráce v oblasti připomínkování legislativních předpisů se Svazem obchodu a cestovního ruchu ČR a Svazem chemického průmyslu ČR. Byla rozvinuta spolupráce se Společenstvím čerpacích stanic PHM ČR, a to především v oblasti legislativních aktivit. Sdružení automobilového průmyslu poskytlo ČAPPO podklady o trhu motorových vozidel v Evropě. Se Svazem dovozců automobilů je řešena problematika tankování kapaliny AdBlue pro vozidla splňující limity emisí dle EURO IV a V. Se Sdružením výrobců bionafty byly projednány jakostní znaky pro metylestery řepkového oleje pro pohon. Zástupce Svazu dovozců automobilů se zúčastňoval jednání pracovních skupin k užití biopaliv v dopravě a k tankování kapaliny AdBlue. Sdružení importérů a výrobců součástí automobilů a servisní techniky ČAPPO poskytla informaci o mazivech, uplatnění biopaliv v dopravě a REACH.

Ústav technologie ropy a petrochemie Vysoké školy chemicko-technologické, Praha

Asociace spolupracovala s odborníky ústavu na řešení transpozice norem ISO o názvosloví petrolejářského průmyslu do české legislativy, zlepšování jakostních znaků paliv a maziv a operativních problémů. Pracovníci ústavu se zúčastňovali odborných akcí ČAPPO. Prezentovali zejména významnou práci o stabilitě lihobenzinových směsí. Členové pracovních skupin pro rozvoj petrolejářského průmyslu a pro mezinárodní vztahy a strategické technické problémy přednášeli posluchačům pátého ročníku studia tematiku zaměřenou na kvalitu rafinérských produktů, projektování petrochemických výrobních a koordinaci rafinérských a petrochemických výrobních.

Ústav pro výzkum motorových vozidel

ČAPPO spolupracovala s ústavem na řešení výhledu sortimentu pohonných hmot po roce 2006 ve smyslu směrnic 2003/17/ES a 2003/30/ES a stanovení jakostních znaků paliv a maziv pro motory budoucích konstrukcí. Významná je i spolupráce v oblasti alternativních paliv a oktanových požadavků zážehových motorů. Zástupci ústavu se zúčastňovali odborných akcí ČAPPO.

Ústav paliv a maziv

Asociace spolupracuje s ústavem na věcném řešení kontroly jakostních znaků pohonných hmot u čerpacích stanic. ČAPPO je zastoupena ve *Výboru pro certifikaci paliv a maziv*. Pracovníci ústavu se zúčastňovali akcí ČAPPO a prezentovali rozbor kvality pohonných hmot v ČR a anotace norem z oblasti jakostních znaků petrolejářských výrobků a zkušebnictví paliv a maziv.

Ostatní kontakty

Asociace spolupracuje prostřednictvím pracovních skupin a sekretariátu s experty odboru technického rozvoje ŠKODA AUTO a.s., Mladá Boleslav, Výzkumného ústavu zemědělské techniky, Praha, Zkušebny lehkého průmyslu, s.p., České Budějovice, Ústřední celní laboratoře Generálního ředitelství cel a místně příslušnými celními správami. Škála řešených problémů obsahuje technické, legislativní a ekonomické otázky. Ve spolupráci se společností ChemPlant, s.r.o. členové pracovní skupiny pro rozvoj petrolejářského průmyslu zpracovali a vydali Program pro přepočítání hustot a dalších parametrů fosilních paliv a biokomponent v závislosti na teplotě.

Datová a informační základna

Sekretariát za spolupráce členských firem v roce 2006 rozšířil vlastní datovou a informační základnu, která na konci roku 2006 čítá 710 položek. Jsou k dispozici členským firmám, státním orgánům a odborné veřejnosti. Asociace v roce 2006 rozšířila vlastní internetové stránky, které v rámci externí spolupráce aktualizuje. Na internetových stránkách jsou umístěny přednášky z odborných seminářů, konaných v rámci veletrhů AUTOTEC a AUTOSALON BRNO a informace o dodávkách paliv na trh.

HLAVNÍ ČINNOSTI ASOCIACE V ROCE 2007

ČAPPO považuje za prioritní tyto činnosti:

- aplikace vybraných projektů EU v českém petrolejářském průmyslu se zaměřením na novou chemickou legislativu REACH
- rozšíření spolupráce s pracovními skupinami Evropského parlamentu a Rady, zájmovým sdružením EUROPIA, stálou misí ČR v EU, europoslanci a experty státní správy na vybraných projektech
- spolupráce s orgány státní správy a zákonodárny sbory na legislativních předpisech z oboru petrolejářského průmyslu, daňové politiky a životního prostředí
- použití biopaliv v dopravě v duchu pravidel, předpisů a norem EU
- iniciace státní správy k větší vymahatelnosti platné legislativy, zejména na trhu čerpacích stanic

- iniciace státní správy a zákonodárných sborů k úpravám legislativy v duchu předpisů EU a zažitých standardů s cílem dosažení rovných podmínek na trhu
- prosazování oprávněných zájmů členských firem v oblasti podnikání a legislativy
- trvalá prezentace Asociace jako zájmového sdružení, jehož členské firmy podnikají eticky a korektně v duchu předpisů a norem, a odborného garanta v sektoru petrolejářského průmyslu.

Za představenstvo ČAPPO
Ing. Ivan Ottis

Praha, duben 2007

ZPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDITORA PRO ČLENY ČESKÉ ASOCIACE PETROLEJÁŘSKÉHO PRŮMYSLU A OBCHODU

Ověřili jsme hospodaření a přiloženou účetní závěrku **České asociace petrolejářského průmyslu a obchodu** se sídlem: Praha 10, U trati 1226/42, IČ: 48 13 75 70, tj. rozvahu k 31. 12. 2006, výkaz zisku a ztrát za období od 1. 1. 2006 do 31. 12. 2006 a přílohu této účetní závěrky, včetně popisu použitých významných účetních metod. Údaje o České asociaci petrolejářského průmyslu a obchodu jsou uvedeny v příloze této účetní závěrky.

Odpovědnost statutárního orgánu účetní jednotky za účetní závěrku

Za sestavení a věrné zobrazení účetní závěrky v souladu s českými účetními předpisy odpovídá statutární orgán České asociace petrolejářského průmyslu a obchodu. Součástí této zodpovědnosti je navrhnout, zavést a zajistit vnitřní kontroly nad sestavováním a věrným zobrazením účetní závěrky tak, aby neobsahovala významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou, zvolit a uplatňovat vhodné účetní metody a provádět dané situaci přiměřené účetní odhady.

Odpovědnost auditora

Naší úlohou je vydat na základě provedeného auditu výrok k této účetní závěrce. Audit jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech a Mezinárodními auditorskými standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. V souladu s těmito předpisy jsme povinni dodržovat etické normy a naplánovat a provést audit tak, abychom získali přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti.

Audit zahrnuje provedení auditorských postupů, jejichž cílem je získat důkazní informace o částkách a skutečnostech uvedených v účetní závěrce. Výběr auditorských postupů závisí na úsudku auditora, včetně posouzení rizik, že účetní závěrka obsahuje významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou. Při posuzování těchto rizik auditor přihlédne k vnitřním kontrolám, které jsou relevantní pro sestavení a věrné zobrazení účetní závěrky. Cílem posouzení vnitřních kontrol je navrhnout vhodné auditorské postupy, nikoliv vyjádřit se k účinnosti vnitřních kontrol. Audit též zahrnuje posouzení vhodnosti použitých účetních metod, přiměřenosti účetních odhadů provedených vedením i posouzení celkové prezentace účetní závěrky.

Domníváme se, že získané důkazní informace tvoří dostatečný a vhodný základ pro vyjádření našeho výroku.

Výrok auditora

Podle našeho názoru, účetní závěrka podává věrný a poctivý obraz aktiv, pasiv a finanční situace **České asociace petrolejářského průmyslu a obchodu** k 31. 12. 2006 a nákladů, výnosů a výsledku hospodaření za rok 2006 v souladu s českými účetními předpisy.

Schválený rozpočet na rok 2006 byl dodržen s úsporou v čerpání plánovaných výdajů.

Ing. Petr Šrámek – auditor
osvědčení o zápisu do seznamu
auditorů KAČR č. 1163

HZ Praha, spol. s r.o.
člen Pannel Kerr Forster INTERNATIONAL
Kodaňská 1441/46
100 10 Praha 10
osvědčení o zápisu do seznamu
auditorských společností KAČR č. 31

V Praze dne 21. února 2007

PŘÍLOHY:

Představenstvo České asociace petrolejářského průmyslu a obchodu k 31. 12. 2006.
Seznam členských firem k 31. 12. 2006.
Pracovní skupiny a sekretariát ČAPPO k 31. 12. 2006.

PŘEDSTAVENSTVO ČESKÉ ASOCIACE PETROLEJÁŘSKÉHO PRŮMYSLU A OBCHODU

Předseda:

Ing. Ivan Ottis⁵

generální ředitel
PARAMO, a.s.
Přerovská 560
530 06 Pardubice

tel.: 466 810 339
fax: 466 335 019

Místopředsedové:

Ing. Pavel Šenych

generální ředitel
SHELL CZECH REPUBLIC, a.s.
Antala Staška 2027/79
140 00 Praha 4

tel.: 244 025 900
fax: 244 025 898

Dr. Frederik Jules Emich⁶

Ing. Martin Durčák⁷

generální ředitel
BENZINA, a.s.
Dělnická 12
170 04 Praha 7

tel.: 284 012 598
fax: 220 874 056

Členové:

Dr. Massimo Bechi⁸

generální ředitel
Agip Česká republika, s.r.o.
Pod Chodovem 1267/7
149 00 Praha 4

tel.: 224 495 111
fax: 224 495 226

Ing. Pavel Švarc, CSc.

generální ředitel
ČEPRO, a.s.
Dělnická 213/12
170 04 Praha 7

tel.: 221 968 111
fax: 221 968 300

Ing. Ivan Souček

generální ředitel
ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s.
DS 264
436 70 Litvínov – Záluží 2

tel.: 476 165 782
fax: 476 165 086

Seppo Parikka⁹

jednatel
ESSO, spol. s r.o.
Na Pankráci 1685/19
140 21 Praha 4

tel.: 257 098 111
fax: 257 098 102

Ing. Karel Slepicka¹⁰

Dipl. Ing. Hubert Andreas Thurner¹¹

generální ředitel
OMV ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o.
Budějovická 4
140 21 Praha 4

tel.: 261 392 120
fax: 261 212 107

Ing. Petr Bláha¹²

generální ředitel
PARAMO, a.s.
Přerovská 560
530 06 Pardubice

tel.: 466 810 339
fax: 466 335 019

Ing. Stanislav Bruna¹³

generální ředitel
UNIPETROL RAFINÉRIE a.s.
Litvínov – Záluží 1
436 70 Litvínov

tel.: 476 163 178
fax: 476 164 716

⁵ od 10. 03. 2006

⁶ do 30. 06. 2006

⁷ od 01. 09. 2006

⁸ od 23. 11. 2006

⁹ do 23. 11. 2006

¹⁰ do 25. 09. 2006

¹¹ od 25. 09. 2006 do 23. 11. 2006

¹² do 10. 03. 2006

¹³ od 23. 11. 2006

Sekce MAZIVA:

Vedoucí: Ing. Vilém Gruml, PARAMO, a.s., Přerovská 560, 530 06 Pardubice

Členové sekce:

AGIP ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o.

BAUFELD - EKOLOGICKÉ SLUŽBY, spol. s r.o., Pernerova 8, 186 02 Praha 8 ¹⁴

BENZINA, a.s.

BP ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o., V Parku 2294/2, 148 00 Praha 4 ¹⁵

CONOCOPHILLIPS CZECH REPUBLIC, s.r.o.

ČEPRO, a.s.

ESSO, spol. s r.o.

NOCC, a.s., Dopraváků 3, 184 00 Praha 8 ¹⁴

OMV ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o.

PARAMO, a.s.

SHELL CZECH REPUBLIC, a.s.

SLOVNAFT ČESKÁ REPUBLIKA, spol. s r.o.

TESCO STORES ČR a.s.

TOTAL ČESKÁ REPUBLIKA, spol. s r.o.

¹⁴ pouze člen sekce MAZIVA

¹⁵ členství ukončeno k 31. 12. 2006

SEZNAM PRACOVNÍCH SKUPIN ČAPPO

	adresa	telefon	fax
č. 1 pro rozvoj petrolejářského průmyslu vedoucí: Ing. Václav Loula	BENZINA a.s. Dělnická 12 170 04 Praha 7	284 012 555	284 012 204
č. 2 pro legislativu vedoucí: JUDr. Martin Vlášek	Shell Czech Republic a.s. Antala Staška 2027/79 140 00 Praha 4	244 025 878	244 025 896
č. 3 pro finance a daně vedoucí: Stanislava Mladějovská	Shell Czech Republic a.s. Antala Staška 2027/79 140 00 Praha 4	244 025 840	244 025 898
č. 4 pro etická pravidla vedoucí: Ing. Miloš Podrazil	ČAPPO U trati 1226/42 100 00 Praha 10	274 817 509	274 815 709
č. 5 pro mezinárodní vztahy a strategické technické problémy vedoucí: Ing. Milan Vítvar	ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s. DS 264 436 70 Litvínov - Záluží 2	476 164 477	476 164 858
č. 6 pro bezpečnost petrolejářského průmyslu a obchodu vedoucí: Petr Kříž	Shell Czech Republic a.s. Antala Staška 2027/79 140 00 Praha 4	244 025 813	244 025 801
pověřen zastupováním: Ing. Zdeněk Stejskal	ČEPRO, a.s. středisko 06 – Cerekvice 507 77 Cerekvice	493 655 226	493 655 161
č. 7 pro biopaliva vedoucí: Ing. Ivan Ottis	PARAMO, a.s. Přerovská 560 530 06 Pardubice	466 810 339	466 335 019
č. 8 pro vybrané projekty EU (Gestoři EU) vedoucí: Ing. Ivan Ottis	PARAMO, a.s. Přerovská 560 530 06 Pardubice	466 810 339	466 335 019

SEKRETARIÁT ČAPPO

	adresa	telefon	fax
Generální sekretář Ing. Miloš Podrazil	U trati 1226/42 100 00 Praha 10	274 817 509	274 815 709
Asistentka Ing. Milada Šmahová	U trati 1226/42 100 00 Praha 10	274 817 404	274 815 709

SEZNAM ČLENSKÝCH FIREM ČAPPO (stav k 31. 12. 2006)
DIRECTORY OF ČAPPO MEMBER COMPANIES (as at 31. 12. 2006)

firma/Company	adresa/Address	telefon/Phone	fax/Fax
	ADW BIO, a.s. * Krahulov 76 675 21 Okříšky	568 897 138	568 897 135
 Agip Česká republika	AGIP ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o. Pod Chodovem 1267/7 149 00 Praha 4	224 495 111 224 495 210	224 495 226
	BENZINA, a.s. Dělnická 12 170 04 Praha 7	284 012 350 284 012 111	220 874 056
	CONOCOPHILLIPS CZECH REPUBLIC, s.r.o. Pekařská 14/628 155 00 Praha 5 – Jinonice	257 414 444 257 414 445	257 414 953
	ČEPRO, a.s. Dělnická 213/12 170 04 Praha 7	221 968 111	221 968 300
	ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s. a) DS 264 436 70 Litvínov – Záluží 2 b) Wichterleho 809 278 52 Kralupy n. Vlt.	476 165 782 315 718 521	476 165 086 315 718 645
	ESSO, spol. s r.o. Na Pankráci 1685/19 140 21 Praha 4	257 098 111	257 098 102

SEZNAM ČLENSKÝCH FIREM ČAPPO (stav k 31. 12. 2006)
DIRECTORY OF ČAPPO MEMBER COMPANIES (as at 31. 12. 2006)

firma/Company	adresa/Address	telefon/Phone	fax/Fax
	MERO ČR, a. s. Veltruská 748 278 01 Kralupy n. Vlt.	315 701 111	315 720 111
 Moravské naftové doly, a.s.	MORAVSKÉ NAFTOVÉ DOLY, a.s. <i>sídlo/seat:</i> Úprkova 6 695 30 Hodonín <i>obchodní úsek/sales division:</i> Vinohradská 230 100 00 Praha 10	225 010 550 225 010 551	225 010 555
	OMV ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o. P. O. Box 126 Budějovická 3 140 21 Praha 4	261 392 120	261 212 107
	PARAMO, a.s. Přerovská 560 530 06 Pardubice	466 810 339	466 335 019
	POPILKA, spol. s r.o. Bratříňov 51 252 05 Praha – západ	257 771 160 257 771 170	257 771 150
	SETADIESEL, a.s. P. O. Box 51 Ke Střelnici 167 436 01 Litvínov	476 755 751	476 755 751

SEZNAM ČLENSKÝCH FIREM ČAPPO (stav k 31. 12. 2006)
DIRECTORY OF ČAPPO MEMBER COMPANIES (as at 31. 12. 2006)

firma/Company	adresa/Address	telefon/Phone	fax/Fax
	SHELL CZECH REPUBLIC, a.s. Antala Staška 2027/79 140 00 Praha 4	244 025 900	244 025 898
 Slovnaft	SLOVNAFT ČESKÁ REPUBLIKA, spol. s r.o. Olbrachtova 9 140 21 Praha 4	241 080 811	241 080 877
	TESCO STORES ČR, a.s. Veselská 663 199 02 Praha 9	284 059 520	284 059 524
 TOTAL	TOTAL ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o. Kolbenova 5a/882 186 21 Praha 8	224 890 511-13	224 890 560
 Unipetrol Rafinérie	UNIPETROL RAFINÉRIE a.s. Litvínov – Záluží 1 436 70 Litvínov	476 163 178	476 164 716

* členství ukončeno k 20. 12. 2006/determination of the membership as per 20 December 2006

THE CZECH ASSOCIATION OF PETROLEUM INDUSTRY AND TRADE

ANNUAL REPORT

2006

PRAGUE

April 2007

U trati 1226/42
100 00 Praha 10
Phone: 274 817 404, 274 817 509
Fax: 274 815 709
E-mail: cappo@cappo.cz
<http://www.cappo.cz>

Dear Friends

In the year 2006, the activities of the Czech Association of Petroleum Industry and Trade (ČAPPO) focused on addressing technical and legislative issues connected with the use of biofuels in transport, on the production and distribution of low-sulphur and sulphur free automotive fuels and their quality, as well as on the intensification of initiatives in the area of legislation.

In relation to the use of biofuels, the Council organized a number of meetings with the representatives of the governmental bodies and specialists community. The Association repeatedly presented its opinion concerning the use of biofuels in transport at a number of professional events and in the media. At the same time, it defined the necessary conditions for their use in practice from the point of view of the petroleum industry. It developed a number of legislative initiatives: in the majority of cases they were successful and brought economic effects to the firms.

In the course of the whole year 2006, the member firms, which are distributors of petroleum and petroleum products, achieved very good results concerning the quality of automotive fuels sold at service stations: the rate of defects made only 0.9%, while it was 6.9% in the remaining firms on the market. Within the year, the share of the domestic producers and dealers on the automotive fuels market grew in consequence of the activities of petroleum processing firms of ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s. (a joint-stock company).

Technical issues connected with the range of automotive fuels and the development of their quality parameters, waste oils collecting and management and the tax policy related to the mineral oils were addressed on the level of the Council, the Working Groups, and the Secretariat. In relation with the above, ČAPPO co-operated with foreign associations, with the association of petrochemical industry EUROPIA, with the state administration and domestic organizations and institutions. The representatives of the Association, together with the experts from the state administration attended the meetings of professional working groups of the European Union focused on selected technical problems of the petroleum industry.

Once again ČAPPO concerned itself to a considerable extent with the legislative process, in particular the preparation and approval processes of the amendments of the Excise Tax Act, the regulations connected with the use of biofuels, the Act on Automotive Fuels, the amendment

of the Act on Chemical Substances and Chemical Preparations, and a number of other regulations.

The Association has been active in the preparation of new Czech technical standards in the areas of petroleum, bitumen, analytical procedures and service stations.

The Association significantly participated also in the implementation of some of the programmes of the EU. In particular, it was engaged in the addressing of problems connected with new legislation for the chemical industry (REACH) and programmes Alternative Fuels, Clean Air for Europe and Smart Energy for Europe.

In the course of the year 2006, there was an increase in exchange of information and co-operation between ČAPPO and state authorities, the legislature and the specialist public. Interest from the expert public and business entities in the opinions and products of ČAPPO has also grown considerably. At the same time, the educational activities of the Association, in particular in the area of the media, on Internet and of our own publication activities, also increased.

The Association encouraged the administration and especially the inspection bodies to require much more strictly the performance of legal standards and regulations from all competitors on the market, in particular in the segment of non-public and mobile service stations and distribution points. We are of the opinion that it is impossible in a civilised society to tolerate a situation when regulations are just empty words, and certain companies do not respect them, either knowingly or unknowingly, exploiting this to give themselves a competitive edge. We are prepared to approach the inspection bodies with this matter regularly and energetically in the future.

In the year 2006 ČAPPO member companies contributed to the strengthening of business stability on the market of fuels and lubricants, in particular by their active influence resulting in sound and ethical economic competition and provision of services at a standard, advanced European level. In particular, the results of the checks of quality of automotive fuels sold at service stations are excellent in comparison with the rest of the market.

Legislation issues and adaptation to business conditions in European Union countries will remain of particular importance among our priorities in the year 2007. In particular, this will relate to the Directive of the European Parliament and Council No. 2003/17/EC from March 3, 2003 amending Directive 98/70/EC on the quality of petrol and diesel, and the Directive of the European Parliament and Council No. 2003/30/EC from May 8, 2003 on the encouragement of

the use of biofuels or other renewable fuels in transportation, and selected EU projects focused on petroleum industry, environment and alternative fuels.

In the year 2006, the position of the Association further improved in relation to the state administration, the legislature, the professional community, and the media. The Association advocated successfully equitable requirements and suggestions from the member companies from which a part affected positively economic results of the member companies.

The activities of the Association contributed to the cultivation of the business environment and transition to the conditions of doing business in the industrially developed countries. All of the branded companies associated in the Czech Association of Petroleum Industry and Trade contributed to this.

*Ing. Ivan Ottis
Council Chairman
of the Czech Association of Petroleum
Industry and Trade*

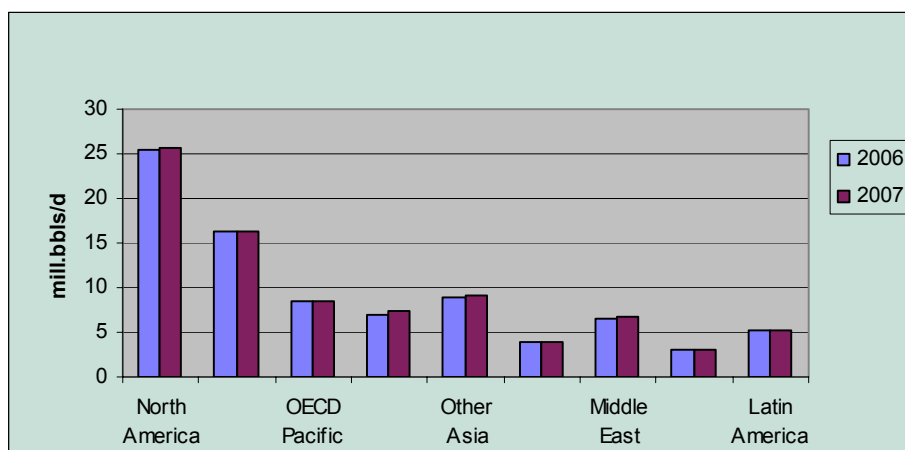
April 2007

CHARACTERISTIC OF DEVELOPMENT IN THE PETROLEUM INDUSTRY ABROAD AND IN THE CZECH REPUBLIC

Petroleum Industry and Trade in the World

Global oil demand in 2006 is estimated at 84.38 mil. bbls/d a small (1.5%), however continuous increase since 1999 year. Producers shall meet 2007 demand projected at 85.8 mil. bbls/d. Most of the predicted growth is driven by transportation fuels. As per the IMF short-term forecast economic growth is projected to 2-3% in developed countries and 10% for China. Oil demand growth in OECD countries shall rise by 420 kb/d over the forthcoming five years, while non-OECD demand shall grow three times faster, as per the International Energy Agency Medium Term Oil Market Report.

Graph No. 1: Global Oil Demand in the year 2006 and estimation for the year 2007



Source: IEA

The biggest oil producer remained Russia (9,89 mil. bbls/d) followed by Saudi Arabia (8,43 mil. bbls/d) and the U.S (7,61 mil. bbls/d). OPEC market share was roughly 34 mil. bbls/d, that of OECD countries close to 21 mil. bbls/d and the remaining share of about 30 mil. bbls/d went to Non-OPEC Non-OECD. The biggest single consuming countries were the U.S. with 20.73 mil. bbls/d, China with 6,98 mil. bbls/d and Japan with 5.24 mil. bbls/d.

Iran, Iraq, Nigeria and Venezuela remained geopolitical risks. Hurricane season in the Pacific was quiet in comparison with last year's Katrina events. Early December Argentinean Government fined the main retailer for allegedly failing to supply market with diesel. The Government aimed to curb inflation and kept retail 40-50% below market levels.

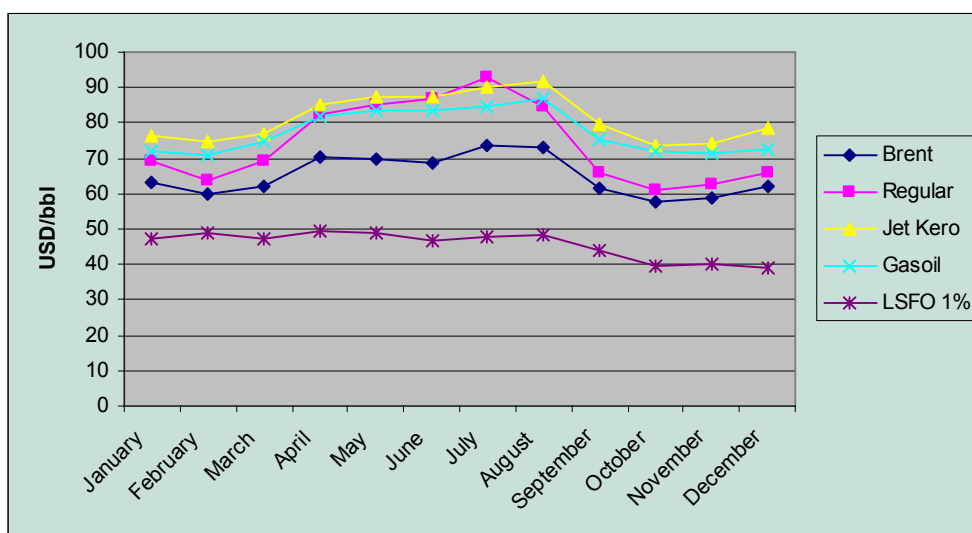
OECD oil stocks kept to total 85 days forward demand coverage calculated on the actual demand of which 55 days were held by the industry with the rest being fully held by governments and stockholding agencies for emergency reasons.

China reported it would intend to build strategic reserves by taking oil instead of taxes from domestic producers. The intended target is 60 days which will take several years to build up.

Prices were historically high with Brent crude oil yearly average USD 65.14/bbl, by USD 11 higher than yearly average in 2005. The price peak was reached in July/early August. All crude oil prices fell in August following crude oil futures and a general downturn feeling in the market marked by the end of the driving season in the U.S. Gasoline-rich grades were affected most. Brent August average was by USD 11,50 higher than September.

Between April and August gasoline prices moved above diesel/gasoil, with the end of the driving season in the U.S. the diesel/gasoil was again almost on a par with jet kero and higher than gasoline. Fuel oil prices were almost flat moving between USD 40-50/bbl.

Graph No. 2: Brent crude oil FOB Sullom Voe and Petroleum Products FOB Rotterdam Barges 2006 Prices



Source: IEA

In the U.S. fuel oils deliveries plummeted by some 40% on a year on year basis as 2005 hurricanes led to natural gas tightness and high prices and therefore many industry users switched to fuel oil. The natural gas should resume its role in electricity generation in 2007 again.

In Europe fuel oil continued to be substituted by natural gas for power generation despite Russian gas supplies disruption in January 2006 because of dispute with Belarus. In electricity generation coal is increasingly competing with both natural gas and oil (fuel oil or direct crude oil burning). Demand after heating and fuel oil was affected by this competition and milder than expected winter temperatures from October onwards. As a result of this in combination with seasonal factors December OECD demand fell down by 2.8%, which was historically the biggest decrease since 1985.

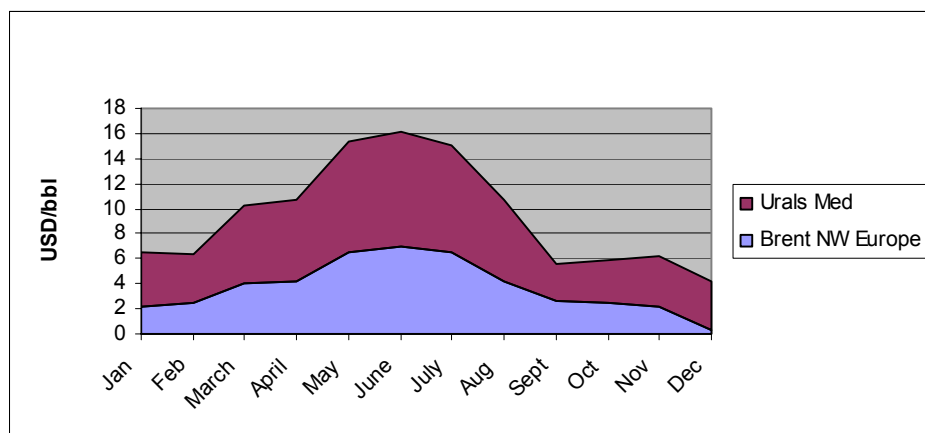
Russian refinery runs were on the rise throughout the whole year. In 2007, transportation fuel exports shall decrease with a view to higher local demand supported by local prosperity. Also fuel oil exports shall decrease as fuel oil shall be used for power generation and natural gas, which is in high demand, may thus be exported. There was a tendency to increase the stake of the state in oil and gas production.

OPEC October conference proposed quota cuts from 1st November by 1.2 mb/d (4.3%), however before that some of the OPEC countries exceeded their quotas. At its 14th December meeting OPEC agreed to enroll the organization's new member after 30 years: Angola, the 18th world producer. OPEC market share would thus increase to approximately 36%. Further quota cut of 500 kb/d from 1st February was announced, however prices appeared not to respond.

Early August, BP had to shut-down 400 kb/d Alaskan Prudhoe Bay field due to pipeline leaks caused by corrosion. Bypassing the affected pipeline and a diversion via neighboring field facilities helped resume production back in October.

Refining margins for cracking were on a favourable level most of the year reaching highest results in summer months. In December, they fell to lower levels in all regions. Margins for Brent hydro skimming were weakest in the last ten years. In late December even Brent cracking fell into red figures in the U.S. Gulf Coast because of falling gasoline prices.

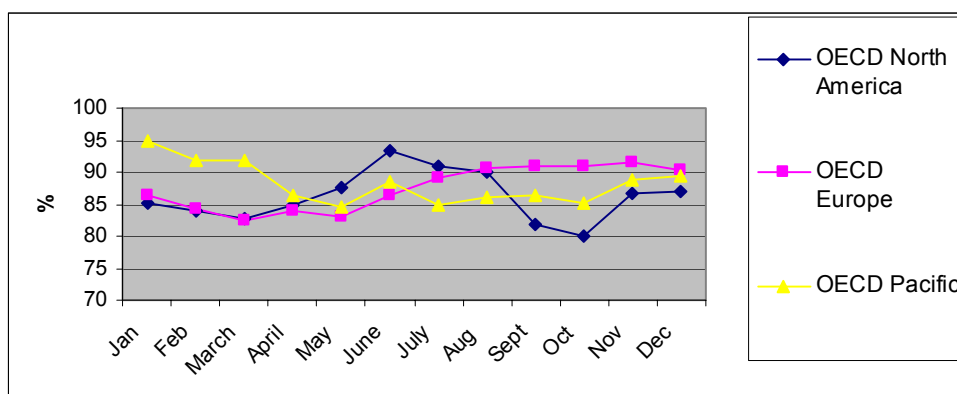
Graph No. 3: Refining Margins Cracking 2006



Source: IEA

Refinery utilization reflected planned and unplanned outages, maintenance and recovery of Gulf of Mexico refineries after Katrina, missing upgrading capacity, weak hydro skimming margins and specification changes in the U.S.

Graph No. 4: Refinery Utilization 2006



Source: IEA

OECD refinery yield data proved that refineries tried to respond to high transportation fuel demand. Diesel/gasoil yields were rising reaching about 30% in November. European figures showed even a higher average yield of 37.7%.

In June ultra low sulphur diesel (ULSD) was introduced in the U.S. Only 15 ppm sulphur were allowed for 80% of on road diesel sales, in 2010 it shall be 100%. Sulphur free gasoline and diesel (less than 10 ppm) shall have been available in Europe by 2009. Strict regulations on quality induced refiners to invest in the past years and more investments will be needed for upgrading capacity. The U.K. and Germany supported stricter specifications through tax incentives.

Brazil set out on a widespread use of biofuels. Ethanol content in gasoline shall be raised from 23% to 25% during the next few months. Diesel B100 with 100% bio content shall be used for electricity generation, sea going vessels and urban public transportation. Flex-fuel cars represent 80% of new car sales.

Experts estimate that statistical average crude oil and gas condensate API gravity moved from 32.5 API to 32.7 API with sulphur decreasing from 1.18% to 1.16%.

Petroleum Industry in the Czech Republic

The situation in the Czech petroleum industry and trade developed effectively and without significant swings under given conditions on the world oil and oil products market. Supplying the Czech processing companies and consumers of fuels and lubricants was also without considerable problems. The supplies of the main products to the market grew over the whole year.

Throughout the whole year of 2006 oil imports to the CR were effected steadily and according to the needs of the refineries as well as sales opportunities for oil products. Total oil imports to the CR in 2006 reached 7,765.1 thousand tons, which is by 0.4% more than in 2005. Pipeline Družba delivered 67.1% of oil from the total imports to the CR, while the remaining quantity came to the CR through MERO-IKL pipeline. The imports of petroleum were at their height for the period starting in 1993.

Oil processing in the refineries of the joint-stock companies ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s., and PARAMO, a.s., for the year 2006 totalled 7,865.3 thousand tons, which is by 1.8% higher than in the year 2005. It is the highest volume of processed petroleum in the history of the CR. Total volume of processed petroleum also includes 187 thousand tons of local petroleum, i.e. approximately 2.4% from total volume.

Expressed in the units of mass, in 2006 the petroleum products imports amounted to 2,927.4 thousand tons, which is a 7.8% decrease against the year 2005.

The mass imports of automotive fuels, i.e. petrol and diesel, represented 64% of all petroleum products imports, and it decreased year-to-year as an aftermath of the activities of the processors of ČESKÁ RAFINÉRSKÁ on the local market.

In 2006, refineries products exports indicated in the units of mass reached 1,228.9 thousand tons and were lower by 8% as compared with 2005. Exports of automotive fuels in the units of mass represented approximately 51% of all refinery products export.

The results of domestic producers document a strengthening of position on the local market and a presence on the international oil products market.

Total deliveries of selected petroleum products onto the market in the CR in 2006 are shown in Table 1. Data show stock movement.

Table 1

Product	Thousand tons	Index 2006/2005
Unleaded petrol ¹	2006	97.6
of which: Unleaded petrol Special	72	48.3
Jet fuel	337	100.3
Diesel ¹	3856	104.0
Gas oils for heating (extra light fuel oils)	118	84.3
Fuel oils up to 1% sulphur m/m	299	89.8
Fuel oils with more than 1% sulphur m/m	88	52.7
Total LPG	241	92.0
Lubricating oils in total	144	100.0
Bitumen and bitumen products	605	112.7
Bio-components for transport ²	23	.

¹ incl. bio-components

² bio-ethanol, rape seed oil methyl esters

The octane structure of the range of petrol sold in the year 2005 is shown in Table 2.

Table 2

Product	Share (%)
Petrol with octane number 91 (NORMAL and SPECIAL)	7.3
from which SPECIAL	3.6
Petrol with octane number 95 (SUPER)	91.6
Petrol with octane number 98 (SUPER PLUS)	1.1

The share of selected domestic petroleum products on total gross deliveries for the Czech market is given in Table 3.

Table 3

Product	Share (%)
Unleaded petrol ³	65.0
Unleaded petrol Special	.
Jet fuel	35.9
Diesel ³	68.7
Heating oils in total	33.2
Total LPG	75.5
Lubricating oils in total	31.9
Bitumen and bitumen products	59.6

³ incl. bio-components

In 2006, the ČAPPO member companies' share of the whole fuels and lubricants market was 88.7%.

The share of deliveries of fuels from the domestic refineries onto the Czech market grew again. The processors of ČESKÁ RAFINÉRSKÁ a.s. play the decisive role in it (Agip Česká republika, s.r.o., ConocoPhillips Czech Republic s.r.o., Shell Czech Republic a.s., and UNIPETROL RAFINÉRIE a.s.) as well as favourite conditions of the growth potential of the domestic market, in particular in relation to the commodity diesel fuel.

Based on the result of the check of service stations registration carried out by the Ministry of Industry and Trade in compliance with the Act on Automotive Fuels, the total of 6,073 service stations and outlets (delivery points) were registered at December 31, 2006 on the territory of the Czech Republic, including 3,573 public and the remaining number of non-public facilities. From those 3,573 public facilities 2600 are classical, i.e. they sell two or more types of automotive fuels, 657 stations sell only diesel fuel and 316 stations only liquefied petroleum gas (LPG). From the total of 2500 non-public ("home") facilities, 2394 deliver only diesel fuel. The share of ČAPPO member companies in the total number of classical public service stations achieved 42.3%.

In the course of the whole year, the Czech Commercial Inspection performed general checks of the quality of automotive fuels sold at public service stations in

compliance with the Decree of the Ministry of Industry and Trade No. 229/2004 Coll. The results of the checks are shown in Table 4 (as drawn from the files of the Czech Commercial Inspection).

Table 4

Product	Total of samples collected	Number of samples that did not comply with CSN standards	%	Number of samples collected from service stations of CAPPO member firms that did not comply with CSN standards (%) ⁴
Petrol	871	21	2.4	0.9
Diesel	1064	73	6.9	1.0
Diesel blend	40	7	17.5	0.0
LPG	204	4	2.0	3.2
Total	2179	105	4.8	0.9

⁴ from all samples collected at service stations of member companies

Thanks to the application of their own quality checks system, consistent care for quality and use value of automotive fuels, certification of manufacturers, distributors and carriers as well as to the implementation of the company culture and ethics, ČAPPO member companies achieve very good results in the area of quality of sold automotive fuels. Only 0.9% from the collected samples did not meet the requirements, while the same indicator achieved 6.9% in the rest of the market.

The following major changes were recorded in the area of petroleum industry and trade in the Czech Republic in the year 2006:

- In both refineries of the company ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s., facilities for blending of bio-components in fossil automotive fuels were completed as at November 30, 2006. In December, approximately 2.2 thousand tons of diesel oil with the maximum 5% contents of rape seed oil methyl esters (RME) were produced.
- In May 2006, the facility for blending bio-components (MEŘO and bio-ethanol) with petrol and diesel was put in operation at the terminal of the company ČEPRO, a.s., at Včelná near České Budějovice. At other selected terminals, the blending facilities for biofuels are being completed.
- 23 thousand tons of bio-components were blended with petrol and diesel fuel.
- The distribution of sulphur free fuels continued.
- The company OMV Česká republika, s.r.o., took over the service stations network of the company ARAL ČR, a.s.
- The construction of new public service stations and non-public service stations and outlets continued.
- The important brand distributor companies developed at their service stations the sale of automotive fuels with improved usable qualities.
- The tests of the production, distribution and use of E85 fuel (petrol with 85% bio-ethanol) continued.

- The integration of the service stations market continued also in the segment of non-branded firms.

Data concerning oil deliveries and processing, refinery products and service stations market, and the quality of sold automotive fuels at the service stations have been taken from the statistical compilations of the Czech Statistical Office, the Ministry of Industry and Trade, the Czech Commercial Inspection, and of the ČAPPO as at 31 March, 2007. The given data were elaborated in Table 1 using the methodology of the Czech Statistics Office and with the help of our own methodology as other tables were concerned.

ACTIVITIES OF THE CZECH ASSOCIATION OF PETROLEUM INDUSTRY AND TRADE

The General Meetings

The Council convoked the Annual General Meeting on April 27, 2006, and the regular General Meeting on November 23, 2006.

At the Annual General Meeting, the member firms approved the activities and economic results of the Association in the year 2005 and the Annual Report for the year 2005. In the course of the General Meeting, ČAPPO Council presented the opinion of the Association concerning the use of biofuels in transport in the CR. This part of the Annual Meeting was attended by the representatives of Ministries of Industry and Trade, Environment, of the Chemical Industry Union of the CR and an independent expert from the distillery industry. The representative of the Ministry of Industry and Trade informed the General Meeting about the activities of the Interdepartmental Group for Biofuels.

The Council convoked an extraordinary General Meeting on October 26, 2006. In the course of the meeting, the member companies approved the materials “Analysis of Current and Future Activity of ČAPPO” and the “Electoral Regulations for the Elections of the Council and its Officials”. Further, the extraordinary General Meeting adopted the proposals for the amendments of the Statutes of the Association. The amendments related to the modification of the conditions for admission of new members of ČAPPO, changes in the system of elections of the Council (transition to the secret ballot system in the elections of the members and officials of the Council, election of the officials by the elected members of the Council from among themselves) and legislative adjustments connected with the activity of the Association.

At the regular General Meeting, ČAPPO member firms approved the “Report about the Activities of the Association in the Period after the General Meeting in April 2006”, “Programme of ČAPPO Activities for the Year 2007” and the “Check of Observance of the Budget at September 30, 2006”, as well as the budget and membership fees for the year 2006. The General Meeting also adopted formal amendment of ČAPPO Statutes (irregular point). The General Meeting elected in two rounds of secret ballot the Council for the term 2007 to 2008 with the following companies (in the alphabetical order): Agip Česká republika, s.r.o., BENZINA a.s., ČEPRO, a.s., ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s., PARAMO, a.s., Shell Czech Republic a.s. a UNIPETROL RAFINÉRIE a.s.

The Council

In the year 2006 the Council held 8 regular meetings and one extraordinary meeting. It discussed the ordinary ČAPPO agenda. Most attention was paid to the preparation of the elections of the Council for the election term 2007 to 2008, amendment of ČAPPO Statutes and analysis of current and future activities of the Association. It regularly discussed the activities of ČAPPO Working Groups and the Secretariat of the Association, cooperation with governmental bodies and institutions – in particular with the Ministry of Industry and Trade, the Ministry of Finance, the Ministry of Environment, the Ministry of Agriculture and related professional unions and associations, in particular the Chemical Industry Union of the ČR and the automobile professional associations. The Council regularly discussed legislative issues concerning the petroleum industry and trade, paying particular attention to Acts on consumption taxes of mineral oils and environmental standards. Further, the

Council discussed in detail the issues connected with the regulations and standards concerning the use of biofuels in transportation. It pushed through the wording that is acceptable in its main characteristics to the member firms. With the Working Group Biopaliva (Biofuels), it also started energetic preparation of the application of biofuels within the member companies. The Working Group for Biofuels participated, together with the company ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s., and the Institute of Chemical Technology, in the solution of the technical issues of stability of blends of petrol with ethanol and blended fuels in general.

At its extraordinary meeting, the Council repeatedly defined the position of the Association concerning the use of biofuels in transport and the majority opinion concerning the individual forms of economic support for biofuels.

The Council discussed in detail the issue of the transposition of two EU directives, namely Directive 2003/17/EC and Directive 2003/30/EC in Czech legislation, and their implementation in practice. In this connection, it organized, together with the Working Group for biofuels and Working Group for petroleum industry development, two open meetings concerning the use of biofuels in transport and the Chairman of the Council and the Secretary General attended four industry seminars and conferences focused on this theme.

The Council again appealed to the Ministry of Environment, the Ministry of Industry and Trade, the Ministry of Finance and the appropriate governmental bodies to facilitate a quick resolution to the problem of service stations (in particular mobile and home service stations) that do not comply with law regulations and Czech technical standards. In this connection, it was possible to suggest a fair solution for all competitors – service stations operators – and, at the same time, to develop a standard based on the Czech technical Standard that significantly reduces the risks of service stations operation. Further, the Council initiated suggestions for the amendment of *Waste Management Implementation Programmes Concerning Waste Oil* in the CR to provide for the assessment of actual collection of waste oils according to the theoretical rate of return of lubricating oils and according to the method of use and the explanation of the issues related to the material reprocessing of waste oils to heating oils. Further, the Working Group Waste Oils suggested the amendment of the Act on Wastes in the part connected with waste oil handling and the amendment of the implementation regulation.

The Council did not handle any problem of violation of ethical relationships among the member companies.

The Council, based upon the proposal by the WG for Ethics, suggested to the Extraordinary General Meeting to suspend the membership of the company SETADIESEL a.s. in the Association because the company is being investigated by the prosecution bodies. Afterwards, the Extraordinary General Meeting suspended the membership of the company until the end of the investigation by the prosecution bodies.

The Working Groups

In the year 2006 the permanent Working Groups and the MAZIVA (Lubricants) Section had 16 regular meetings. They organized four workshops for the representatives of the member firms and guests from the state administration.

The agenda of the Working Groups included a whole range of issues from the preparation and realisation of industry and presentation events, the development of the range and quality of automotive fuels in the year 2006, the transformation of EU countries' legislation into Czech law in the area of indirect taxes on mineral oils, the

application of the Rules of Ethics, the regular assessment of the situation of fuels and lubricants market and of service stations, to the results of checks of fuel quality at service stations performed generally by the Czech Commercial Inspection. The Working Group for finances and taxes participated, together with the MAZIVA (Lubricants) Section, in the counselling procedure on the drafts of the amendments of the Excise Tax Act. The Working Group for international relationships and strategic technical issues discussed the opinion concerning the programme *Clean Air for Europe (CAFE)* and the opinion concerning the new legislation for the area of the chemical industry (*REACH*). The MAZIVA (Lubricants) Section organized a meeting attended by the representatives of the Ministries of Environment and of Industry and Trade and of the Czech Environmental Inspection to assess the experience with the waste oils collection and management in compliance with Act No. 185/2001 Coll. on Wastes and with the appropriate implementation regulations and the results of checks of state bodies concerning the waste oils management. Further, it discussed the *Programme of Wastes Management for waste oils*. The appropriate Working Groups discussed in detail technical and organizational arrangements for the industry seminar *Contemporary Fuels and Lubricants for Motor Vehicles* within the framework of the international fair AUTOTEC BRNO 2006. Further, ČAPPO Working Groups organized seminars focused on the new EU legislation for chemical industry (*REACH*), on the amendment of the Excise Tax Act and technical and legislative issues connected with the use of biofuels.

ČAPPO Working Group for petroleum industry and trade safety performed a safety walk at service stations of Shell Czech Republic, a.s., and Slovnaft Česká republika, spol. s r.o., companies. Further, it organized its meetings at the terminal of the company ČEPRO, a.s., at Včelná near České Budějovice, and at the seminar held within the framework of the accompanying programme of AUTOTEC BRNO 2006 Fair. Safety walks proved useful in particular due to the exchange of information concerning the safe operation of service stations. With a half-year frequency, the Group continued the monitoring of emergency situations within the framework of the member companies. The results are used for exchange of experience and for prevention. The group focused its activities on the area of criminal activities at service stations and in the course of automotive fuels transport. It occupied itself with the problems of joint operation of the facilities for filling liquid fuels and natural gas. The issue was also discussed by the Working Group for the development of petroleum industry in cooperation with the Czech Gas Industry Union and RWE Transgas.

ČAPPO Working Group *Biopaliva* (Biofuels) met at three meetings and discussed the regulations that transpose the Directive 2003/30/EC into Czech law. Further, it discussed the technical problems of production, transport, warehousing and use of biofuels and their blends. Representatives of the state administration (of the Ministries of Agriculture, Industry and Trade, Environment, Finance and Transport) took part in the activities of the Group. The Working Group prepared its opinion concerning selected materials discussed within the framework of activities of the Interdepartmental Group for Biofuels. This group has been used as co-ordination point of the state administration for the issue of application of biofuels in the CR and its activity has been organized by the Ministry of Industry and Trade. The Working Group discussed the presentation prepared by the Institute of Chemical Technology "*Stability Petrol-ethanol Blends*".

The Working Group “*Gestoři EU*” (EU Controllers) met once and discussed information about the new legislation for chemistry *REACH*. The Working Group focused on the following EU projects:

- Monitoring of the Quality of Fuels for Transportation,
- Clean Air for Europe (CAFE),
- Greenhouse Gases Emissions and the Kjótó Protocol,
- New legislation for chemistry (REACH),
- Smart Energy for Europe,
- Alternative fuels.
- Presentation of REACH for other Working Groups and for the MAZIVA (Lubricants) Section.

The UNIPETROL RAFINÉRIE Company joined the programme of discussions concerning the preparation of the legislation of the EU (European Business Test Panel – EBTP).

In the course of the year ad hoc Working Groups were also convened to deal with various technical, economic and legislation issues. The Working Groups dealt with a whole range of professional issues. In particular, they discussed the problems related to the amendments of codes and names of the fuels and lubricants in the Customs Tariffs, the new system of fuels and lubricants imports and exports registration after the date of EU accession (INTRASTAT), amendment of commodity nomenclature TARIC, the co-ordination of technical processes for the filling of fuels to the tanks at service stations, petrol-ethanol blends stability, amendment of the programme for the conversion based on physical characteristics of fossil fuels, biofuels and their blends depending on temperature (with the exception of the fermented ethanol, esp. a denatured one) and the preparation of industry events in the year 2006. The Secretariat and ad hoc Working Groups completed the preparation of the new technical standard *Service Stations*. It was published by the Czech Standards Institute. Further, ČAPPO ad hoc Working Groups discussed the filling of AdBlue liquid, warehousing and transport of biofuels and their blends with fossil fuels and a number of other issues. Ad hoc Working Groups met at 17 meetings.

The Auditor

The General Meeting selected HZ Praha, spol. s r. o. (a limited liability company) for the auditor of the Association in the period 2005–2006. The auditor performs an audit once a year. The result for the year 2006 is attached.

The Secretariat

The Secretariat properly dealt with daily clerical work and organised all the Association’s events. It enhanced data and information base on petroleum industry and trade, which is used by the member companies, governmental bodies and the specialist public. The Secretariat supplied information and data to the member companies, state bodies, institutions and specialists’ community and students. The computer system of the Association was updated and its web site was completed. The Secretariat participated in many negotiations with governmental bodies and other institutions and was active in the specialised Working Groups of the Ministry of Industry and Trade, the Ministry of Finance, the Ministry of Environment, the Ministry

of Agriculture, the Ministry of Transport, the Administration of State Material Reserves, General Directorate of Customs, and the Czech Statistical Office.

The Secretary General is Chairman of the Committee for Products Certification of the Institute of Fuels and Lubricants and member of Working Group of the Ministry of Industry and Trade of the CR for the amendment of the Act on Automotive Fuels and member of the Board of Waste management of the CR representing the petroleum industry. In addition, he attended the meetings of the voluntary Fair Business Association organized by the Union of Commerce and Tourism and the Exhibition Committee of the company Veletrhy Brno, a.s., for the AUTOSALON and AUTOTEC Fairs. The Secretary General is also member of the Technical Standards Commission *Petroleum and Petroleum Products*.

Membership

As at January 1, 2006, the Association had 19 members. At December 31, 2006, the membership reduced to 17 due to the acquisition of the company ARAL,ČR, a.s., by the company OMV Česká republika, s.r.o., and the cancellation of membership of the company ADW Bio, a.s.

The MAZIVA (Lubricants) Section consists of the existing member firms active in lubricants production, imports and sale, and of the companies BAUFELD - ekologické služby, s. r. o., a subsidiary of the joint-stock company ČEPRO, and NOCC, a.s. At December 31, 2006, the MAZIVA Section had 14 members. In late 2006, the company BP ČR, s.r.o., cancelled its membership in the MAZIVA Section.

The directories, including contact addresses, are attached.

Programme of ČAPPO Activities

At the regular General Meeting on November 24, 2005, the member companies approved the "Programme of ČAPPO Activities for the year 2006". It mainly focused on handling specific technical, economic and legislation issues common to the member companies; on the promotion of ČAPPO prestige with state bodies, institutions and the specialist public; on active participation in resolving any issues connected with the Czech Republic's membership in the EU; and on cooperation with the International Energy Agency (IEA). Part of the programme also concerned strengthening co-operation with governmental bodies and institutions, the Parliamentary House of Deputies and non-governmental bodies and institutions as well as development of ČAPPO's international contacts. Assurance of the production and sale of low-sulphur and sulphur free fuels in compliance with Directive 2003/17/EC, use of biofuels in transport in compliance with Directive 2003/30/EC, waste oil management in the practice, improvement of the legislation initiatives of the Association, presentation of the ČAPPO viewpoint to the use of biofuels in transportation, participation in the accompanying programme of AUTOTEC BRNO 2006 Fair were among ČAPPO's priorities. A whole range of meetings was held in connection with these issues, and the priorities were defined in detail within the activities of ČAPPO Council, Working Groups, and Secretariat.

Priorities of the programme have been met as follows:

- Automotive fuels quality is monitored according to the Decree of the Ministry of Industry and Trade No. 229/2004. The results of the member firms for the year 2006 are very good, the frequency of defects is approximately 0.9% of all collected samples. Thus, the result is much better than the results of the rest of the market.

- Programme for the production and distribution of sulphur-free fuels was discussed by ČAPPO Working Groups and it has been arranged. At 31. 12. 2004 the supplies of sulphurous fuels to the market were ended. From 1. 1. 2005 petrol and diesel fuels are marketed containing at most 50 mg/kg of sulphur, and in the selected localities containing at most 10 mg/kg of sulphur. At the same time, aromates content in diesel was reduced from 42% to 35%.
- Application of Directive 2003/30/EC on the use of biofuels in transport. Concentrated activities of the Working Group Biopaliva (Biofuels) that proposed a number of legislative amendments and addressed the technical problems of production, transport and warehousing of fuels containing bio-components continued. The Working Group and the Secretariat prepared the presentation Opinion of Petroleum Industry Concerning the Use of Biofuels in Transport and performed it at three seminars, and at an international conference.
- At November 30, 2006, project Biofuels Production was completed in the refineries of ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s., and the facility was tested in operation in December. From May 2006, bio-components are blended with automotive petrol and diesel at the terminal of the company ČEPRO, a.s., at Včelná near České Budějovice. At other selected terminals, the facilities for blending are being completed. In the company PARAMO, a.s., the facility for blending fatty acid methyl esters with diesel oil has been developed and tested in operation. Bio-diesel mixed has been offered at the service stations of some distribution companies (BENZINA, a.s.; OMV ČR, s.r.o. and others). ADW Bio, a.s., produced and tested E85 fuel in a pilot mode.
- To enhance its activities in the area of legislation, ČAPPO was included in the interdepartmental counselling procedures of the Ministries of Industry and Trade, of Finance and of Environment. Working Group for legislation deepened co-operation at counselling of legislative provisions, prepared the proposal for a change in ČAPPO Statutes and drafted Electoral Regulations for the election of the Council by secret ballot. Further, the Association co-operates closely with the Union of Commerce and Tourism of the CR and with the Union of Chemical Industry. The Association ensures its own annotation of the legislative provisions of the CR and the EU norms and the Working Group for legislation prepared new internal rules for ČAPPO's legal activities. In the year 2006, the Working Groups and Secretariat submitted their comments to 27 legislative regulations and 19 technical standards.
- Discussion concerning practical experience from the area of waste oil handling. The Association participated in the preparation of the Implementation Programme of Waste Management for Waste Oil Management and in the discussions of it by the Waste Management Council.
- Adjustment to the conditions of doing business in the EU – the Working Group “Gestoři EU” (EU Controllers) organized presentations related to the new legislation for chemical industry REACH and started co-operation concerning selected EU programmes with the experts from the state administration and with the association of European petroleum firms - EUROPIA.

- The Association intensified its educational activities. It organized four industry seminars and it took the active part in further six conferences and seminars, two of them international.
- The Association co-operated intensively with the bodies of the state administration, in particular with the Ministries of Industry and Trade, Finance, Environment, Transport, with the Administration of State Material Reserves, the General Directorate of Customs, the Czech Commercial Inspection, Czech Standards Institute and the Czech Statistical Office.

PRINCIPAL ISSUES DISCUSSED IN 2006

The Council, Working Groups and Secretariat handled a wide range of specialised issues:

Statistical Surveys

In the course of the whole year, the Secretariat prepared its own quarterly information format on “Gross Deliveries of Main Petroleum Products to the Market in the CR” and “Lubricants Deliveries to the Market in the CR”. The source of data for the report are historical aggregated data about domestic deliveries obtained from the Czech Statistical Office, the aggregated information about imports and exports from the Ministry of Industry and Trade, and the aggregated data about the change in the stock level in warehouses of the state and business entities from the Czech Statistical Office.

Starting from the first quarter of the year, the methodology for data processing was changed. The Secretariat took over the methodology of the International Energy Agency to achieve compatibility of the data and allow comparisons with the data from EU members. Using the same methodology, ČAPPO re-calculated the data from the year 2003. In addition, ČAPPO received and distributed with a monthly frequency to member companies the statistical report *Oil and Oil Products* prepared by the Czech Statistical Office according to the methodology of the International Energy Agency (IEA).

In 2006, the Association continued its participation in the activities of the Working Groups of the Czech Statistical Office and the Ministry of Industry and Trade that deal with the statistical reports in the area of oil and oil products according to EU and IEA requirements. Further, the Association participated in the preparation of materials concerning classification of biofuels and their blends with fossil fuels in the harmonized Customs Tariff.

Biannually since 1997, the Ministry of Industry and Trade has prepared – with the ČAPPO technical support – information entitled *Oil and Oil Products* (RAFIS), concerning the petroleum industry and trade. The information includes data from related areas (petrochemistry), motor vehicles market, new developments in legislation, etc. In co-operation with the Ministry, the Secretariat makes RAFIS available to the member companies. In addition, the Secretariat acquires and distributes to the members and the Working Groups several technical and legislative information as published by CONCAWE, EUROPIA, and EU working commissions. It works in the same way also with information from local sources.

Legislation and Czech Technical Standards

The Association, through its Council, Working Groups and Secretariat, prepared and drafted several legislation initiatives and counselled the bills and Decrees submitted by governmental bodies, of which the most important are as follows:

- regulations and Czech Technical Standards related to the use of biofuels in transportation in compliance with the Directive 2003/30/EC, in particular in relation to the Clean Air Act, Excise Tax Act and implementation regulations concerning ethanol management and the appropriate Decree of the Government
- amendment of Act No. 356/2003 Coll. on Chemical Substances and chemical Preparations, and of implementation rules related to this Act
- amendments of Excise Tax Act No. 353/2003 Coll. and the amendment of the Decree on dyeing and marking and marking of some mineral oils
- draft Act on Oil and Oil Products Transportation and Warehousing
- draft Act on Automotive Fuels and implementation rules
- new technical standard on service stations
- amendment of Czech technical standards for fossil fuels, bio-components and their blends.

In addition, ČAPPO through its Secretariat and Working Groups, participated in the discussions concerning the amendment of the Building Act, amendments of the Act on Wastes, implementation rules related to this Act, draft state budget for the year 2007, and other regulations. Furthermore, the Association through the charge of working groups, in particular through the Working Groups for legislation and for development of petroleum industry, and of the section MAZIVA (Lubricants) discussed and counselled further 27 regulations and 19 Czech technical standards concerning mineral oils, or general and administrative regulations. The members of expert working groups amended technical and methodological explanations to the Act on Chemical Substances and Chemical Preparations, and the Secretariat distributed the explanation to the member companies. The Secretariat regularly elaborates a quarterly survey on newly adopted Czech legislation, which concerns activities in the petroleum industry and trade.

Similarly, it elaborates semi-annual summaries of the regulations (Decisions, Regulations, and Directives) of the EU. The summaries are distributed to the member companies and members of the Working Group for legislation.

Legislation activities were among the major activities of the Association in the year 2006.

ČAPPO Working Group for safety in the petroleum industry and trade prepared a recommendation rule for the assessment of the third parties in the transport and hand-over of automotive fuels at service stations

Using outsourcing, the Association amended the annotation of Czech technical standards from the area of petroleum and petroleum products, and bitumen.

Outsourcing was also used to prepare amended programme for conversion of density and other characteristics of refinery products and bio-components depending on temperature.

State Authorities

Through its Council, Secretariat, and Working Groups the Association extended its professional contacts with the Ministry of Industry and Trade (division of gas industry and liquid fuels and department of power industry statistics). In particular, fuel quality monitoring in compliance with EU Directive No. 2003/17/EC and the implementation of Directive No. 2003/30/EC, the development of an alternative fuel range after the year 2006, the improvement of quality of statistical surveys, adjustment to the conditions of doing business in the EU, and the substitution of oil fuels by their alternatives by the year 2020, as well as the vision for the use of biofuels till the year 2030 were discussed. The Secretariat regularly attended meetings of the working groups and commissions of experts of the Ministry related to the area of fuels, and information surveys concerning the deliveries of fuels.

With the Ministry of Finance, the Association and its Working Group for finances and taxes mainly co-operated in addressing current technical issues of the new Excise Tax Act in practice. Further, it participated in the preparation of further measures to limit tax evasions using the substitution of petroleum and petrochemical products. ČAPPO Working Groups and Secretariat provided the General Customs Directorate (GŘC) with technical advice. The Council executed a *Memorandum on Co-operation* with the General Customs Directorate. In the course of the year, meetings were held in order to clarify some unresolved issues and agree on effective changes in the wording of the Excise Tax Act. The Council regards this co-operation as very positive.

The Association co-operated with the Ministry of Environment regarding harmful substance and greenhouse gases emissions into the air and dealing with wastes and packages, and the amendments of related binding regulations. Some of the member companies and the Secretariat participate in the activities of the Working Group for the implementation of the conditions of Act No. 76/2002 Coll. on Integrated Protection and Pollution Reduction and on Integrated Pollution Registry and Amendment of Some Acts in the Area of Oil and Natural Gas Processing, and in regular seminars. Members of the MAZIVA (Lubricants) Section and the Secretariat participated in the meetings of a working group focused on the preparation of the *Implementation Programme for Wastes Management in the area of waste oils* and the draft amendment of the part of the Act on Wastes related to waste oil and the implementation regulation to this Act.

With the Ministry of Agriculture, ČAPPO co-operated in the area of the use of bio-ethanol and rape seed oil methyl ester as fuel components in compliance with Directive 2003/30/EC. Representatives of some member companies as well as the Secretariat participated in the activities of the sectional working groups of Interdepartmental Group for biofuels. The Association actively engaged in the preparation of the legislative regulations for the use of biofuels in transport.

The Chairman of the Council works in the *BESIP Foundation* of the Ministry of Transport.

The Association regularly exchanged information with the Administration of State Strategic Reserves on activities of the International Energy Agency and EU expert commissions and committees. The Association regularly provided the Administration with statistical data and received in return basic information concerning the situation in the area of world and European oil, oil products markets, and information from the Energy Sector of the European Commission. In 2006, the representatives of the Administration regularly attended the meetings of ČAPPO

Working Groups. The Secretariat and the representatives of some member companies are members of the National Emergency Sharing Organisation (NESO). The Chairman of the Council and the Secretary General took part in the inspection carried out by IEA representatives in the Czech Republic.

The Czech Statistical Office received from ČAPPO basic methodological explanation to statistical data on oil and oil products. At the same time the Association participated in the amendment of the yearly report *Oil and Oil Products* in compliance with IEA methodology, conversion codes for automotive fuels, and classification of biofuels in the TARIC system. The Association discussed with the Czech Statistical Office the new format for reporting imports and exports of mineral oils within EU countries.

In compliance with the Agreement executed with the Czech Standards Institute (ČNI), the Association prepared, under the support of external professionals, draft Czech technical standard *Service Stations*. The Secretariat and representatives of some member firms participated in the meetings of technical standard commission named *Oil and Oil Products*.

Further, the Association co-operated with the Czech Commercial Inspection on methodology of checks of quality parameters of automotive fuels, and accepted summary outcomes on the quality of automotive fuels sold at service stations.

With the Czech Metrology Institute, the Association co-operated on elaboration of draft ČSN *Service Stations*.

Committees of the Czech Parliament's Chamber of Deputies

The Association provided basic data and information from the petroleum industry and trade and, on demand, consultation with the Economic and Budget Committee of the Parliament's Chamber of Deputies. It used its contacts with the Deputies of the Parliament of the CR to push through some of the amendments of the Excise Tax Act, and use of biofuels in transportation.

Media and Presentations

The Council and the Secretariat presented ČAPPO activities in several specialist articles and information in specialist motoring and petroleum industry magazines (ENERGY, Petrolmagazin, Dopravní noviny, Tribotechnika), daily newspapers Hospodářské noviny and Mladá fronta Dnes, and industry magazines Ekonom and EURO. The Secretariat and experts from the Working Groups prepared several articles on new fuels and biofuels. The Secretariat prepared a series of articles for magazines, bulletins and the media of the member companies. These were mainly information on ČAPPO activities. Members of the Working Groups and the Secretariat prepared six articles for professionals to be published by the magazine PETROL.

The Chairman of the Council, members of ČAPPO Working Group biopaliva (biofuels) and the Secretary General presented ČAPPO's opinion concerning the use of biofuels in transport at the industry seminar *Contemporary Automotive Fuels and Lubricants for Motor Vehicles 2006* within the framework of the accompanying programme of the AUTOTEC BRNO 2006 Fair, at the seminar Opportunities for the Development of Alternative Fuels in Transport organized by CZU University Charles, at the international conference *Transport and Technology for Sustainable Development*, at a seminar of the Czech Technical University, Faculty of Transport - *Alternative Fuels*, and at the workshop *Strategies and Prospects of the Biofuels*

Market in the CR, organized by the Institute of Education and Consulting of the Czech Agricultural University.

The Secretariat, with the support of external professionals, regularly updated the Association's web pages.

ČAPPO MAIN EVENTS

AUTOTEC BRNO 2006

Within the framework of the international fair AUTOTEC BRNO 2006, ČAPPO participated in the organization of a full-day seminar *Contemporary Automotive Fuels and Lubricants for Motor Vehicles 2006*. The Secretary General and a representative from the company ADW Bio, a.s., took active part in the international conference *Transport and Technology for Sustainable Development*. Members of the Working Group for petroleum industry and trade safety engaged themselves in the seminar *Service Stations*.

Press Conference

ČAPPO Secretary General took part in the opening Press Conference of international exhibition AUTOTEC BRNO 2006.

Industry Workshops

The Council of the Association organised operating workshops concentrated on:

- explanation of the amendment of Excise Tax Act and implementing rules to the Act,
- explanation of the legislation of use of biofuels in transportation,
- explanation of the new legislation for the chemical industry (REACH) within the framework of the Working Group for petroleum industry and trade safety and the MAZIVA (Lubricants) Section .

All of the events were assessed as very successful and attended by many professionals.

In co-operation with the Union of Chemical Industry of the CR and under the economic support from the companies ČESKÁ RAFIKÉRSKÁ, a.s., ČEPRO, a.s., and Synthesia, a.s., international conference *Alternative Fuels* was held on December 12, 2006. The event obtained favourable response.

Other Events

Representatives of the member companies and the Secretariat took part in industry events organised by the Government, legislature, scientific and educational institutions and business entities. Among other, these were following conferences, seminars and workshops:

- seminar on new legislation for the chemical industry (REACH), organised by the Ministry of Industry and Trade and the Association of Chemical Industry of the Czech Republic,
- seminar concerning the exchange of information about the experience with the implementation of Act No. 76/2002 Coll. on Integrated Prevention and

Limitation of Pollution and on Integrated Pollution Registry organised by the Ministry of Industry and Trade and by TECHEM, s. r. o.,

- information campaign concerning Safe Energy for Europe Programme,
- APROCHEM 2006 industry conference.

ČAPPO INTERNATIONAL CONTACTS

In 2006, the Association continued specialist co-operation with the organisations CONCAWE and EUROPIA regarding petroleum industry and environmental protection. Working Groups, member companies, ČAPPO external collaborators, and other professional organisations and state bodies use the materials.

The Secretary General discussed the possibility of extending co-operation with the Slovak Association of Petroleum Industry and Trade in the areas of legislation, statistics, and implementation of EU regulations in national laws. Regular exchange of information concerning the use of biofuels in transformation continues.

The Secretariat continued working contacts with the division for energy statistics of the International Energy Agency in Paris.

The Chairman of the Council and the Head of ČAPPO Working Group for international issues and strategic technical issues regularly attended, according to the programme content, the meetings organised by the EUROPIA Association. Foreign associations provided ČAPPO with important information concerning service stations market, standards related to natural gas as fuel, and the use of biofuels in transportation and their economic support.

On request, the Secretariat provided information and consultations to domestic and foreign scholars with the member companies, to foreign associations and other persons from among international expert public, in particular students of the Universities with specialisations in the technical fields and economics.

ČAPPO DOMESTIC CONTACTS

The Union of Chemical Industry of the CR, the Association of Service Stations of Automotive Fuels of the CR, the Union of Car Importers, the Association of Automotive Industry, the Association of Importers and Producers of Automotive Parts and Service Equipment, the Czech Association LPG, the Bio-Diesel Producers Association, the Union of Commerce and Tourism of the CR, the Czech Gas Industry Union

The Association maintains regular contacts with these related professional unions and associations based on exchange of information, statistical data, and mutual attendance at specialised events. Co-operation with the Union of Commerce and Tourism of the CR continued according to the *Memorandum on Co-operation*. In 2006, ČAPPO intensified in particular its co-operation in the area of counselling legislative regulations with the Union of Commerce and Tourism of the CR and the Union of Chemical Industry of the CR. It developed its co-operation with the Association of Service Stations of Fuels of the CR, in particular in the area of legislation. The Automotive Industry Association provided ČAPPO with the materials concerning motor vehicles market in Europe. With the Union of Car Importers, ČAPPO discussed the issue of using AdBlue liquid in the vehicles that meet the

emission limits according to EURO IV and V Directives. With the Association of Bio-diesel Producers, the Association discussed quality parameters for rape seed oil methyl esters for drive. A representative of the Car Importers Union took part in the meetings of the Working Groups related to the use of biofuels in transport and filling of AdBlue liquid. The Association of Importers and Producers of Automotive Parts and Service Technology provided ČAPPO with its information about lubricants, use of biofuels in transport and REACH.

The Department of Petroleum Technology and Petrochemistry of the Institute of chemical Technology Prague

The Association co-operated with experts from the Institute on harmonising Czech regulations with the ISO standards on petroleum industry nomenclature, improvement of quality parameters of fuels and lubricants, and handling operation problems. The staff of the Institute participated in ČAPPO's professional events. In particular, they presented their important study of petrol-ethanol blends.

Members of ČAPPO Working Groups for the development of petroleum industry and for international relationships and strategic technical issues gave a lecture for the students of the fifth year related to the quality of refinery products, projects of petrochemical production facilities, environment and co-ordination of refinery and petrochemical productions.

The Institute for Motor Vehicles Research

ČAPPO co-operated with the Institute on fuel range perspective after the year 2006 in compliance with the Directives 2003/17/EC and 2003/30/EC and on the definition of quality features of fuels and lubricants for future engines. Co-operation regarding alternative fuels and octane requirements of ignition engines is also important. The representatives of the Institute participated in ČAPPO's professional events.

The Institute for Fuels and Lubricants

The Association co-operates with the Institute on material issues concerning quality parameters inspections of fuels at service stations. ČAPPO has its representative in the *Committee for Certification of Fuels and Lubricants*. The employees of the Institute attended the events organized by ČAPPO and held a presentation focused on analyses of quality of automotive fuels in the CR and annotations of standards from the field of quality features of petroleum industry products and testing and certification of fuels and lubricants.

Other Contacts

The Association co-operates, through its Working Groups and the Secretariat, with specialists from the division of technical research and development at ŠKODA AUTO, a.s. (a joint-stock company), Mladá Boleslav, the Research Institute for Agricultural Machinery, Prague, the Testing Institute for Light Industries, s. p. (a state-owned enterprise), České Budějovice, the Central Customs Laboratories of the General Customs Directorate and relevant customs administration offices. The range of issues discussed included technical, legislation, and economic area. Members of the Working Group for the development of petroleum industry, in co-operation with the company ChemPlant, s.r.o. (a limited liability company), prepared and published the Programme for conversion of densities and other parameters of fossil fuels and bio-components depending on temperature.

Data and Information Base

In co-operation with ČAPPO member companies, in 2006 the Secretariat enhanced its data and information base, which has 710 items at the end of the year 2006. The documents are available to the member companies, governmental bodies and the specialist public. In 2006, the Association enhanced its web pages, which are regularly updated by external collaborators. ČAPPO web pages also include the lectures from the industry seminars held within the fairs AUTOTEC and AUTOSALON Brno and information concerning the deliveries of fuels to the market.

MAIN ACTIVITIES OF THE ASSOCIATION IN THE YEAR 2007

The Association considers the following activities its priorities:

- implementation of selected EU projects in the Czech petroleum industry with the focus on new legislation for the area of chemical industry REACH
- enhancement of co-operation with working groups of the European Parliament and Council, industry association EUROPIA, permanent mission of the CR in the EU, europarlamentaries, and experts from the state administration concerning selected projects
- co-operation with the state administration bodies and legislature concerning legislative rules in the area of petroleum industry, tax policy and environment
- use of biofuels in transport in compliance with the rules, regulations and standards of the EU,
- appeal to the governmental administration to take measures to provide for better enforceability of the effective laws and regulations, in particular on the service stations market,
- appeal to the governmental administration and legislature to amend the legislation in compliance with EU regulations and time-tested standards with the aim of creating equal conditions on the market,
- advocacy of equitable claims of the member firms in the area of doing business and of legislation,
- permanent presentation of the Association as an interest association whose members do ethical and fair business in the spirit of regulations and standards, and act as an expert guarantor in the petroleum industry sector.

On behalf of the ČAPPO Council
Ing. Ivan Ottis

Prague, April 2007

AUDITOR'S STATEMENT FOR THE MEMBERS OF THE CZECH ASSOCIATION OF PETROLEUM INDUSTRY AND TRADE

We have audited the accounting and budgetary control of the **Czech Association of Petroleum Industry and Trade** with the seat at Prague 10, U trati 1226/42, company ID: 48 13 75 70, i.e. balance sheet at December 31, 2006, profit and loss statement for the period from January 1, 2006 to December 31, 2006, and the annex to the financial statement, including the description of the main accounting methods used for the preparation of these documents. The data about the Czech Association of Petroleum Industry and Trade are stated in the Annex to this financial statement.

Responsibility of the statutory body of the accounting unit for the financial statement

The statutory body of the Czech Association of Petroleum Industry and Trade is responsible for the preparation of the financial statement in compliance with Czech accounting regulations. This responsibility also includes the suggestion, implementation and execution of internal checks of the preparation and true representation of the financial statement so that it does not contain significant shortcomings caused by frauds or errors, select and apply the appropriate accounting methods and perform accounting estimations adequate to the situation.

Responsibility of the auditor

Our task is to issue, based on audit, our statement concerning the financial statement. The audit was executed in compliance with the Act on Auditors and the International Auditors' Standards as well as the related application provisions of the Chamber of Auditors of the Czech Republic. According to these standards, we are obliged to observe the ethical standards and to plan and execute the audit so that the auditor gains reasonable security that the financial statement does not include significant shortcomings.

The audit includes selective checks of completeness and conclusiveness of the amounts and information in the financial statement. The selection of the procedures of the auditors depends on the judgement of the auditor and also includes the assessment of the risks that the financial statement contains significant shortcomings caused by fraud or error. In the assessment of these risks, the auditor takes into account internal controls that are important for the preparation and true representation of the financial statement. The aim of the assessment of the internal controls is to propose appropriate auditor's procedures, not to express our opinion concerning the effectiveness of internal controls. The audit also includes the assessment of the appropriateness of used accounting methods, adequacy of accounting estimations supplied by the management, as well as the assessment of the general presentation of the financial statement.

We are persuaded that the audit provides adequate and reasonable basis for the issue of our opinion related to the financial statement of the Association.

Audit opinion

In our opinion, the financial statement gives a faithful and fair picture of assets, liabilities and financial situation of the Czech Association of Petroleum Industry and Trade at December 31, 2006 and of the costs, revenues and economic result of the year 2006 in compliance with Czech accounting regulations.

The approved budget for the year 2006 was kept with a saving of drawing down the planned expenses.

Ing. Petr Šrámek – Auditor
No. of certificate on
entry in the list of auditors
KAČR 1163

HZ Praha, spol. s r.o.
a member of Pannel Kerr Forster INTERNATIONAL
Kodaňská 1441/46
100 10 Praha 10
No. of certificate on entry in
the list of auditing companies 31

Prague, February 21, 2007

APPENDICES:

The Council of the Czech Association of Petroleum Industry and Trade as per December 31, 2006.

Directory of ČAPPO Member Companies as per December 31, 2006.

ČAPPO Working Groups and the Secretariat as per December 31, 2006.

COUNCIL OF THE CZECH ASSOCIATION OF PETROLEUM INDUSTRY AND TRADE

Chairman:

Ing. Ivan Ottis¹

General Director
PARAMO, a.s.
Přerovská 560
530 06 Pardubice

phone: 466 810 339
fax: 466 335 019

Vice-Chairmen:

Ing. Pavel Šenych

General Manager
SHELL CZECH REPUBLIC, a.s.
Antala Staška 2027/79
140 00 Praha 4

phone: 244 025 900
fax: 244 025 898

Dr. Frederik Jules Emich²

Ing. Martin Durčák³

General Director
BENZINA, a.s.
Dělnická 12
170 04 Praha 7

phone: 284 012 598
fax: 220 874 056

Members:

Dr. Massimo Bechi⁴

General Manager
Agip Česká republika, s.r.o.
Pod Chodovem 1267/7
149 00 Praha 4

phone: 224 495 111
fax: 224 495 226

Ing. Pavel Švarc, CSc.

General Director
ČEPRO, a.s.
Dělnická 213/12
170 04 Praha 7

phone: 221 968 111
fax: 221 968 300

Ing. Ivan Souček

General Director
ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s.
DS 264
436 70 Litvínov – Záluží 2

phone: 476 165 782
fax: 476 165 086

Seppo Parikka⁵

Director
ESSO, spol. s r.o.
Na Pankráci 1685/19
140 21 Praha 4

phone: 257 098 111
fax: 257 098 102

Ing. Karel Slepicka⁶

Dipl. Ing. Hubert Andreas Thurner⁷

General Director

OMV ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o.

Budějovická 4
140 21 Praha 4

phone: 261 392 120
fax: 261 212 107

Ing. Petr Bláha⁸

General Director

PARAMO, a.s.

Přerovská 560
530 06 Pardubice

phone: 466 810 339
fax: 466 335 019

Ing. Stanislav Bruna⁹

generální ředitel

UNIPETROL RAFINÉRIE a.s.

Litvínov – Záluží 1
436 70 Litvínov

phone: 476 163 178
fax: 476 164 716

¹ from 10 March 2006

² till 30 June 2006

³ from 1 September 2006

⁴ from 23 November 2006

⁵ till 23 November 2006

⁶ till 25 September 2006

⁷ from 25 September 2006 to 23 November 2006

⁸ till 10 March 2006

⁹ from 23 November 2006

Section MAZIVA (LUBRICANTS):

Head: Ing. Vilém Gruml, PARAMO a.s., Přerovská 560, 530 06 Pardubice

Members of the Section:

AGIP ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o.

BAUFELD - EKOLOGICKÉ SLUŽBY, spol. s r.o., Pernerova 8, 186 02 Praha 8 ¹⁴

BENZINA, a.s.

BP ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o., V Parku 2294/2, 148 00 Praha 4 ¹⁵

CONOCOPHILLIPS CZECH REPUBLIC, s.r.o.

ČEPRO, a.s.

ESSO, spol. s r.o.

NOCC, a.s., Dopraváků 3, 184 00 Praha 8 ¹⁴

OMV ČESKÁ REPUBLIKA, s.r.o.

PARAMO, a.s.

SHELL CZECH REPUBLIC, a.s.

SLOVNAFT ČESKÁ REPUBLIKA, spol. s r.o.

TESCO STORES ČR a.s.

TOTAL ČESKÁ REPUBLIKA, spol. s r.o.

¹⁴ only member in the LUBRICANTS Section

¹⁵ determination of the membership as per 31 December 2006

ČAPPO WORKING GROUPS

	Address	Phone	Fax
No. 1 for Development of Petroleum Industry Head: Ing. Václav Loula	BENZINA a.s. Dělnická 12 170 04 Praha 7	284 012 555	284 012 204
No. 2 for Legislation Head: JUDr. Martin Vlášek	Shell Czech Republic a.s. Antala Staška 2027/79 140 00 Praha 4	244 025 878	244 025 896
No. 3 for Finance and Taxes Head: Stanislava Mladějovská	Shell Czech Republic a.s. Antala Staška 2027/79 140 00 Praha 4	244 025 840	244 025 898
No. 4 for Ethical Rules Head: Ing. Miloš Podrazil	ČAPPO U trati 1226/42 100 00 Praha 10	274 817 509	274 815 709
No. 5 for International Relations and Strategic Technical Issues Head: Ing. Milan Vitvar	ČESKÁ RAFINÉRSKÁ, a.s. DS 264 436 70 Litvínov - Záluží 2	476 164 477	476 164 858
No. 6 for Safety of Petroleum Industry and Trade Head: Petr Kříž	Shell Czech Republic a.s. Antala Staška 2027/79 140 00 Praha 4	244 025 813	244 025 801
Proxy for Head: Ing. Zdeněk Stejskal	ČEPRO, a.s. středisko 06 – Cerekvice 507 77 Cerekvice	493 655 226	493 655 161
No. 7 for Biofuels Head: Ing. Ivan Ottis	PARAMO, a.s. Přerovská 560 530 06 Pardubice	466 810 339	466 335 019
No. 8 for Selected EU projects (EU Controllers) Head: Ing. Ivan Ottis	PARAMO, a.s. Přerovská 560 530 06 Pardubice	466 810 339	466 335 019

ČAPPO SECRETARIAT

	Address	Phone	Fax
Secretary General Ing. Miloš Podrazil	U trati 1226/42 100 00 Praha 10	274 817 509	274 815 709
Assistant Ing. Milada Šmahová	U trati 1226/42 100 00 Praha 10	274 817 404	274 815 709